

TOKIO ANNONCE UN ACCORD AVEC LONDRES

M. Roosevelt ne veut pas se porter candidat à la présidence mais les démocrates le réclament

Le gouvernement chinois ne pourrait plus se ravitailler par voie de la Birmanie

Konoye forme un cabinet

On s'attend à ce que le Japon s'achemine vers le totalitarisme.

(Presse associée)
TOKIO, le 17. — Le prince Fumimaro Konoye, champion d'un état totalitaire pour le Japon a reçu ce soir de l'empereur Hirohito, l'ordre de diriger un nouveau cabinet.
Sous le prince Konoye on s'attend que le Japon marchera plus avant dans le sens du totalitarisme et à l'intérieur et à l'extérieur. Il fut appelé au palais impérial pour y recevoir cet ordre de l'empereur.
Le prince Konoye fut choisi pour succéder à l'amiral Mitsuama. Zenda donna le cabinet à demissionnaire hier, apparemment sous la pression de l'armée qui veut une politique plus nationaliste pour le Japon. On s'attend que le nouveau premier ministre formera un cabinet dans le plus bref délai.
Outre le choix du premier ministre qui rencontre l'avis de tout le monde l'attention publique est fortement attirée par la nomination du ministre des Affaires étrangères et par la future politique étrangère du gouvernement. En certains milieux, on pensait que le prince Konoye agrairait comme premier ministre et comme ministre des Affaires étrangères, tout comme il l'a fait en 1937.
On a mentionné aussi comme ministre des Affaires étrangères, Yosuke Matsuoka, homme d'état d'expérience qui était délégué de son pays à la conférence de Ver-

(Suite à la 9e page)

Crer et la question des réfugiés

L'hon. T.-A. Crerar, ministre des mines et ressources, a expliqué comme hier, au Parlement fédéral, pourquoi l'envoi au Canada d'enfants réfugiés d'Angleterre retarderait indéfiniment. A la Chambre des communes anglaise aujourd'hui en a posé une question à M. Attlee, lord du sceau privé, au sujet du transport des enfants de Grande-Bretagne outre-mer. Je vais donner ici la question et la réponse.
On lui a demandé s'il pouvait fournir d'autres renseignements au sujet du travail accompli d'après le plan de réception des enfants outre-mer, et voici ce qu'il a répondu:
«Oui, monsieur, la Chambre connaît déjà les offres très généreuses qui ont été faites pour la réception et l'entretien des enfants de Grande-Bretagne pendant la guerre par le Canada, l'Australie, la Nouvelle-Zélande et l'Union de l'Afrique du Sud, de même que par les Etats-Unis d'Amérique.
Ces offres sont déjà suffisantes pour nous permettre de placer un nombre très considérable d'enfants et je n'ai aucun doute qu'elles ne marquent, d'une façon la plus haute de l'hospitalité dont nous pourrions encore bénéficier dans les pays d'outre-mer.
Pour ce qui est de la réponse, ici, dans notre pays, le nombre des enfants pour lesquels on a fait des demandes a dépassé celui que nous nous étions engagés à transporter. Le gouvernement n'aurait aucune difficulté à assurer le transport de ces enfants au fur et à mesure qu'il pourrait obtenir les navires suffisants.»

(Suite à la 9e page)

A Londres, cependant, le vicomte Halifax dit que la chute du cabinet japonais pourrait empêcher une entente anglo-japonaise.

DECLARATION DEMAIN

LONDRES, le 17. — (P. C.) — Le vicomte Halifax, secrétaire pour les Affaires étrangères de la Grande-Bretagne, a laissé entendre à la Chambre des Lords, aujourd'hui, que la chute du cabinet japonais pourrait empêcher l'entente anglo-japonaise au sujet des routes de commerce britanniques qui passent par la Birmanie et qui aboutissent en Chine.

Lord Halifax a déclaré qu'il espérait faire une mise au point de la question, jeudi.

A la Chambre des Communes, Richard Butler, sous-secrétaire pour les Affaires étrangères, a déclaré qu'une entente anglo-japonaise en vigueur pour une certaine période pourrait être annoncée d'un moment à l'autre. Il a ajouté que le gouvernement anglais avait examiné de près les demandes du gouvernement du Japon et que des progrès notables avaient été faits au cours des négociations vers une entente.

Wilfrid Robert, député libéral, demanda au sous-secrétaire d'Etat quelle avait été l'attitude du gouvernement américain étant donné la mise au point faite par le secrétaire d'Etat américain Hull.

M. Butler répondit: «Je crois qu'il vaut mieux laisser aux Américains l'interprétation des communications américaines.»

M. Butler ne répondit point à M. Emmanuel Shinwell, député travailliste qui lui demanda: «de rendre parfaitement claire et sans aucun doute que l'Angleterre tentait de tout faire pour empêcher une querelle publique avec le Japon.»

(Suite à la 16e page)

Les avions britanniques bombardent de nouveau la Libye et le port de Tobruk

Plusieurs bombes tombent dans des endroits stratégiques. — Epais nuages de fumée.

AU-DESSUS DE MALTE

(Presse Associée)
LE CAIRE (Egypte), le 17. — Les avions de la R. A. F. ont bombardé de nouveau aujourd'hui la Libye italienne et particulièrement le port de Tobruk. C'est ce qu'annonce un communiqué aujourd'hui.
Le communiqué est ainsi rédigé: «Un autre raid de nuit a eu lieu contre le port de Tobruk et plusieurs bombes sont tombées au-dessus d'endroits stratégiques. D'épais nuages de fumée ont été vus après le bombardement.
«Sidi Barrani, situé dans la partie ouest du désert d'Egypte, a été bombardé hier par des avions italiens. Il n'y a eu ni point de mort ni de blessés. Les dommages sont peu importants.
«Des envoies de reconnaissance très satisfaisantes ont eu lieu au-dessus de différentes parties de la Libye.»

2548 avions nazis ont été abattus

(Par Doree Middleton, de la Presse associée)
LONDRES, le 17. — (P. A.) — Des les autorités militaires accordaient peu de chances de succès à l'aviation royale anglaise contre la machine aérienne de l'Allemagne ce «petit-chou» du haut-commandement nazi qui avait été bien exercé lors de la guerre civile en Espagne.
Mais à la fin de dix mois et demi d'hostilités, les mêmes autorités ont été forcées de changer d'idée. En faisant le compte des activités de la Royal Air Force, ils sont forcés de se rendre compte que les «pas de clerc» de l'aviation royale se résument au bilan suivant: destruction de 2548 avions ennemis et 15 bom-

(Suite à la 16e page)



Le Roi a de nouveau décoré des soldats, des marins et des aviateurs au cours d'une cérémonie en plein-air qui a eu lieu au Palais de Buckingham, S. M. a décerné des médailles à plusieurs membres de son armée qui s'étaient distingués pour leur courage, leur habileté ou leur initiative. On voit ici le Roi apposant la décoration au capitaine d'aviation Maurice Stephens.

L'ASSURANCE-CHOMAGE

M. Norman McLarty a présenté la loi aux Communes, hier

Le projet est adopté en première lecture. — M. King espère que les deux Chambres le voteront à la session en cours.

4,600,000 D'ASSURES

Le bill d'assurance-chômage qui, — une fois devenu loi — appliquera à plus de 4,600,000 Canadiens, advenant une autre crise, a subi sa première lecture, hier, à la Chambre des Communes. Ce plan national d'assurance-chômage rassemble plus d'un point à la mesure adoptée en 1935 sous l'administration de l'hon. R.-B. Bennett, puis déclarée inconstitutionnelle au Conseil Privé de Londres.

C'est le ministre du travail, l'hon. Norman McLarty, qui s'est fait le parrain au Parlement de la législation qui aura vraisemblablement la plus grande repercussion dans l'après-guerre. Les députés n'ont pas toutefois commencé le débat sur le bill lui-même. La discussion préliminaire s'est limitée à des généralités en marge de la résolution ratifiée par la Chambre avant la présentation de l'un des deux ou trois plus importants projets de loi de la présente session.

PAROLES DU PREMIER MINISTRE
Le premier ministre Mackenzie King a participé lui-même au débat général. Il a dit en particulier que le gouvernement espérait que les deux Chambres adopteraient le bill d'assurance-chômage avant la fin de la présente session. Il expliqua que le retard dans la présentation d'un plan national d'assurance-chômage résultait du refus antérieur de trois provinces à consentir à l'amendement de la constitution en vue de révoquer les autorités fédérales des pouvoirs nécessaires à l'administration de l'assurance-chômage.

(Suite à la 16e page)

Méthodes éducatives en France

VICHY, le 17 (P. A.) — La France a adopté, hier, les mêmes méthodes employées en Allemagne et en Italie pour entraîner la jeunesse. «Si les Allemands nous ont défaits sur les champs de bataille, c'est à cause de l'éducation pratique et rationnelle de leur jeunesse.» C'est ce qu'a déclaré Jean Ybarnegary, ministre de la Famille et de la Santé, en annonçant le nouveau plan d'entraînement de la jeunesse, hier soir.
Le programme d'entraînement de la jeunesse, visera à refaire la santé et la morale françaises «des l'enfance». On accordera une attention spéciale au foyer, à l'éducation médicale, et on encouragera particulièrement les exercices physiques. Le mot d'ordre du gouvernement, en matière de culture physique, sera: «L'eau et l'air pour la formation de corps sains.»
«On défendra à la jeunesse toute boisson alcoolique, dit Ybarnegary, et on encouragera le développement matériel et moral de la famille.»
«L'autorité du père de famille sera protégée, et la place de la mère sera élevée. On encouragera les grandes familles.»
Selon toute apparence, le gouvernement a abandonné son plan de s'établir à Versailles, et ira à Paris de préférence. Le chef d'Etat, le maréchal Pétain et ses collègues se rendront à Paris vendredi ou samedi.
On procédera aussi à la démobilisation de l'armée, a annoncé le ministre de la Défense, et les hommes de 35 à 41 ans recevront leur décharge d'ici une semaine.

Un avis de l'Angleterre à la Suède

(Presse canadienne)
LONDRES, le 17. — La Grande-Bretagne a fait savoir à la Suède qu'elle considérerait toute permission accordée aux autorités militaires allemandes au sujet du passage de leurs troupes à travers les sennes comme une grave atteinte portée à sa neutralité. Telle est la déclaration faite par Richard Butler, sous-secrétaire des Affaires Étrangères, à la Chambre des communes.
Des milieux norvégiens à Londres ont rapporté que le gouvernement norvégien en exil a également protesté.

“Nous voulons Roosevelt” crient les délégués à la convention de Chicago

Les organisateurs croient qu'avant la fin de la semaine, M. Roosevelt aurait été mis en nomination pour une autre durée d'office.

ENTHOUSIASME “YANKEE”

CHICAGO, le 17. — (P. A.) — C'est par le cri de “Nous voulons Roosevelt”, qu'on répond aujourd'hui, à la convention nationale démocrate tenue à Chicago, au message du président Roosevelt à l'effet qu'il “n'a aucun désir de se porter candidat.”

L'enthousiasme est si grand que les directeurs de la campagne en faveur d'une troisième période l'office pour Roosevelt président que la convention aura voté avant la fin de la séance de ce soir la nomination de Roosevelt.

Reste à voir ce que feraient en ce cas le Président. Mais tous les lieutenants principaux du New-Deal assurent que M. Roosevelt acceptera la nomination. Le secrétaire du Commerce, entr' autres, dit qu'il “a l'impression et l'assurance” que “si le Président est choisi, il l'acceptera.”

MANIFESTATION

Pendant 25 minutes, les délégués manifesteront hier soir lorsque le sénateur Alben-W. Barkley, du Kentucky, mentionna le nom du Président dans son discours d'acceptation de la Présidence permanente de la convention. Puis, lorsqu'il en vint à lire le message de la Maison-Blanche, le stadium retentit pendant 50 minutes de leurs protestations.

(Suite à la 16e page)

Les cartes d'enregistrement national comportent un questionnaire très élaboré

Les hommes devront répondre à 18 questions, les Canadiennes françaises à 20 questions et les Canadiennes de langue anglaise, à 19.

ASSERMENTATION

L'hon. J. G. Gardiner, ministre des services de guerre, a rendu public hier soir, les cartes d'enregistrement national pour les hommes et pour les femmes. On trouve d'abord sur les deux cartes les quinze premières questions qui sont exactement les mêmes pour les hommes et pour les femmes. Puis les hommes ont trois questions spéciales auxquelles ils doivent répondre. Quant aux femmes — les Canadiennes françaises seront obligées de répondre à cinq questions spéciales et les Canadiennes de langue anglaise à seulement quatre de plus. Ce qui veut dire que les hommes répondront à 18 questions, les Canadiennes françaises à 20 questions, les Canadiennes de langue anglaise, à 19 questions.
MOBILISATION MULTIPLE
Comme on s'en rendra compte à la lecture du texte de ces cartes, le questionnaire qu'on y trouve est très élaboré bien que d'une concision nécessaire — il va sans dire — dans un recensement de cette sorte. La tendresse générale indique que le gouvernement pourra se servir dans ces cartes pour des fins de mobilisation multiples: (a) mobilisation industrielle; (b) mobilisation technique; (c) mobilisation commerciale; (d) mobilisation agricole; (e) mobilisation de la main-d'oeuvre féminine dans tous ces domaines sauf la mobilisation militaire.
QUESTIONS GENERALES
Voici les 15 premières questions adressées aux hommes et aux femmes avec les indications préliminaires: Écrivez lisiblement
Date de l'enregistrement: _____
mois _____ jour _____ 1940.
Carte pour hommes (ou femmes)
District électoral de _____
Division d'enregistrement no. _____
1. Nom de famille. Nom de baptême. (écrivez en lettres moulées.)
2. Votre adresse postale permanente (si vous êtes absent de votre résidence habituelle quand

(suite à la 16ème)

Paris serait le siège du cabinet

(Presse associée)
BERLIN, le 17. — Le gouvernement se transporterait probablement de Vichy à Paris en fin de semaine, ont rapporté aujourd'hui des Allemands bien informés.
M. Loen Noël, un des membres de la commission franco-allemande de l'armistice à Wiesbaden, est, dit-on, actuellement à Paris pour les négociations préliminaires avec le général Kurt Von Briesen, le commandant militaire allemand de Paris, à la suite d'une conférence avec le maréchal Pétain à Vichy.
Les problèmes à régler sont: le téléphone, le télégraphe, les services de transport et les autres services publics, mais on croit qu'il n'y a pas de grande difficulté en ce qui concerne le transfert du siège du gouvernement.

L'Espagne rompt avec le Chili

Les relations diplomatiques entre les deux pays étaient tendues depuis un an.

(Presse Associée)

SANTIAGO, Chili, le 17. — L'Espagne a rompu ses relations diplomatiques avec le Chili après une dispute de plus d'un an, écho de la guerre civile espagnole.

Les relations entre le gouvernement frontiste (front populaire) du Chili et le gouvernement nationaliste de l'Espagne du général Franco s'étaient tendues par suite du refus du Chili de remettre entre les mains du gouvernement nationaliste espagnol un groupe de républicains qui se réfugièrent à l'ambassade du Chili à Madrid.

Un haut personnage chilien, informé hier soir du geste de l'Espagne, dit qu'il pouvait à peine croire cette nouvelle “insolente et absurde” mais il ajouta que le gouvernement “prendrait les mesures nécessaires pour faire face à une attitude aussi insolite et incompréhensible.”

À Madrid, le ministre espagnol des Affaires Étrangères déclara qu'il avait rompu les relations parce que le gouvernement du Chili avait permis une campagne antinationaliste qui “prit des proportions intolérables.”

“L'Agence de nouvelles Exchange Telegraph a rapporté que l'Espagne accusait le Chili d'aider les communistes espagnols à l'encontre de l'Espagne et d'appuyer une campagne d'insultes contre le gouvernement Franco et contre la nation.”

(Suite à la 9e page)

Un déficit probable de 20 millions

Dans leur budget annuel pour le présent exercice, les Chemins de fer Nationaux établissent leur déficit à \$20 millions. C'est le montant que la compagnie ne réussira pas à réaliser à moins que des recettes d'exploitation et qui suffirait à payer l'intérêt sur la dette et autres charges.

Le Comité parlementaire des chemins de fer, M. J.-H. Harris, député conservateur de Toronto-Danforth, proposa hier de diminuer ce déficit tel qu'estimé, mais sa motion fut déclinée. Il ne spécifia pas jusqu'à quel point cet estimate devait être réduit, mais il ajouta, néanmoins, que depuis que ce déficit avait été établi les recettes du réseau ferroviaire national avaient augmenté de 71 pour cent de plus qu'il avait été prévu.

En possession de ces chiffres, M. Harris exprima l'opinion que les calculs concernant le déficit probable devraient être révisés. Il fit, en outre remarquer que dans son discours du budget le ministre des Finances avait établi le déficit du Canadian National à \$15 millions.

HOWE RÉPLIQUE À HARRIS
L'ex-ministre du Transport, l'hon. C.-D. Howe, répliqua à M. Harris, qu'il ne serait pas sage de demander aux autorités du Canadian National de réduire leur déficit prévu, pour l'excellent raison qu'il peut y avoir cet automne une certaine perte dans le transport du blé.

«L'on sur ce automne de l'espace d'emmagasinement que pour 100 millions de boisseaux et, peu importe.»

(Suite à la 9e page)

RADIO-INFORMATIONS

Communiqués
Les programmes et les renseignements radiophoniques que nous publions, nous sont transmis par les postes. S'il arrive qu'un programme ne passe pas à l'heure mentionnée ou qu'un renseignement soit inexact, le "Droit" n'en peut être tenu responsable.

Table with columns for radio stations: CE SOIR, CKCH, CKAC, CBO, CKCO. Lists programs and times for each station.

VIOLENCIELLE ET PIANO
Mlle Jean Belland, violoncelle, et Edmond Trudel, pianiste, exécuteront pour l'auditoire de Radio-Canada, le mercredi, 17, à 7 h. 30 du soir, Romance en sol de Beethoven, Nocturne en sol mineur d'Abraham Chasins, et Danse espagnole, de Granados.

Table for Thursday (JEUDI) programs, including Club Chanteclerc, Morning Melodies, and various musical performances.

DES OEUVRES DE DAUNAIS ET DE SIR E. MACMILLAN
L'orchestre que dirige Jean Desautels exécutera le mercredi, 17 juillet, de 10 h. 30 à 10 heures du soir, six études de Radio-Canada, quelques pièces choisies du répertoire canadien et anglais.

Table for Saturday (SAMEDI) programs, including Club Chanteclerc, Morning Melodies, and various musical performances.

LE CENTENAIRE DU TIMBRE-POSTE
Les postes de Radio-Canada donneront le mercredi, 17 juillet, de 10 heures à 10 h. 30 du soir, une émission d'un intérêt particulier intitulée "Le centenaire du timbre-poste".

Table for Sunday (DIMANCHE) programs, including Club Chanteclerc, Morning Melodies, and various musical performances.

L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE WINNEPEG
Geoffrey Waddington, chef d'orchestre de la Symphonie de Winnipeg, a inscrit au programme du concert du mercredi, 17, (11 heures du soir), Fantaisie sur un thème de Tallis, de Vaughan Williams et la Symphonie no 49, en ut majeur, de Mozart.

LE RECITAL DU CARILLONNEUR
Le programme suivant sera rendu par Robert Donnell au carillon de la Tour de la Paix, entre 9 h. et 10 h., mercredi soir, le 17 juillet 1940.

BANQUES ROUVERTES
(Presse Associée)
BERLIN le 17. L'agence allemande de nouvelles rapporte dans une dépêche de Paris que les banques ont été rouvertes hier.

LE RECITAL DU CARILLONNEUR (continued)
1-Fantaisie no 1 sur P. Benoit
2-Carillon d'Ekelsbeke... Anon
3-The Nutcracker Suite... Carter
4-Dance of the Reed-Flutes... a) Russian Dance Trepak
5-Waltz of the Flowers... b) Waltz of the Flowers
6-Menuet et Trio... G. Nees
7-Fuza pour carillon... M. Van den Gheyn
8-Chants: a) My Heart at Thy Sweet Voice... C. Saint-Saens
b) The Song has charmed the Nightingale... N. Rimsky-Korsakoff
c) Chanson de Florian... B. Godard

FRANCAIS
Lun-Mar-Mer. - Juillet 15-16-17
"THREE CHEERS FOR THE IRISH"
avec PRISCILLA LANE
"THE SOCIETY SMUGGLERS"
avec BRESTON FOSTER

CARTIER
AUJOURD'HUI JUSQU'A SAMEDI
Robert TAYLOR-Vivian LEIGH
"Waterloo Bridge"
SIDNEY TOLSON
"Charlie Chan's Murder Cruise"
CARTIER - "Charlie Chan's Murder Cruise", 157, 508, 819, 628, 939.
ELGIN - "Turn About", 1.00, 3.40, 6.30; "Phantom Strikes", 2.30, 5.20.
FRANCAIS - "Three Cheers for the Irish", "Society Smugglers".
LAURIER - "My Son is a Criminal", 1.00, 4.00, 7.00, 10.00; "Disputed Passage", 2.30, 5.30, 8.30.
REGENT - "The Ghost Bakers" and "Pop Always Pays".
RIDEAU - "Vidocq", 1.00 4.00, 7.00, 10.00; "Paris Camarogue", 2.35, 5.35, 8.35.

Questions d'étiquette
LE BON GOÛT
par Francine MERKEL
Illustration of a woman and a man in a social setting.

QUESTION - Il y aura donc toujours des gens pour gérer le plaisir "poussé" dans les petites réunions intimes et amicales? La politesse demande d'écouter gentiment "les petites histoires" racontées par un invité, même si on les connaît déjà par coeur. Mais que dire de ces "raconteurs" qui insistent dans un salon...

NOTE - Sous rubrique "Le Bon Goût", Mlle FRANCINE MERKEL donne des conseils d'étiquette. "Le Droit" ne s'empêche pas cependant de répondre aux nombreuses questions que les lecteurs lui adressent à ce sujet. Mlle Merkel détermine elle-même les questions auxquelles elle répond.

LE RECITAL DU CARILLONNEUR (continued)
Le programme suivant sera rendu par Robert Donnell au carillon de la Tour de la Paix, entre 9 h. et 10 h., mercredi soir, le 17 juillet 1940.

L'Orchestre Symphonique de Winnipeg
Depuis le 19 juin dernier, il nous a été donné le plaisir d'entendre l'Orchestre Symphonique de Winnipeg que dirige Geoffrey Waddington...

ROY, DE SMOOTH-ROCK-FALLS: Miles D. et M. Lépine, R. Gareau, Y. Ménard, M. Devine, G. Ryan, Mmes I. Morris, E. Boileau, A. Gustafson, J. Devine.

M. P. Demalgroie associé du gén. de Gaulle
LONDRES le 17 - M. P. Demalgroie, directeur général de la Compagnie générale Transatlantique Française à Londres, est devenu un associé du général Charles de Gaulle...

MANIFESTATIONS ANTINAZISTES à La Haye
LONDRES le 17 - L'Agence Reuters rapporte aujourd'hui comme venant des Pays-Bas des nouvelles comme quoi il y eut des manifestations anti-nazies à La Haye...

ABBAYS! LE SEL EFFERVESCENT
SYDNEY (Australie) le 17 - Comme résultat de l'impressionnisme avec lequel répondent les Australiens pour s'enlancer, le gouvernement devra ralentir quelque peu les permis-missions qu'il accordait pour entrer immédiatement dans l'armée.

Westinghouse REFRIGERATEUR automatique
Vous pouvez maintenant posséder ce nouveau modèle de 1940
\$6 par mois le paieront
LINDSAY'S
189, RUE SPARKS - Tél: 2-9601

PAGE FEMININE

Parfums des saisons

Des amis de la ville, entrant chez-moi, s'exclament: "Comme ça sent bon à la campagne!" Ils ne cessent, durant leur passage, ici, s'inspirer avec une joie toujours neuve, l'air embaumé qui sature la maison.

Cette exclamation répétée me fit réfléchir. Comment? Est-ce vrai que cet air que je respire à pleins poumons, qui colore de santé les joues de mes petits enfants; est-ce vrai que cet air est un délice et je n'y pense pas?

Depuis je ne perds rien de l'enivrement des heures et des saisons et mon attachement pour ce coin de terre si savoureux pousse dans mon âme des racines de plus en plus profondes. A chaque heure, à chaque saison.

Au printemps, le sol pénétré d'eau et réchauffé par les rayons plus forts, jette une odeur enivrante de vie. Ne la trouvez-vous pas bonne cette senteur forte de terre chaude, quand le soc de la charrue déchire la glèbe? Un sang neuf circule en nous comme la sève gonfle les bourgeons et vivifie la flore de notre sol. Dans la brume du matin, nous ouvrons les volets et l'odeur des herbes, encore humides de rosée, rafraîchit toute la maison, aromatise notre jour et remue notre âme d'espérance.

L'espérance de l'été. Les arbres fruitiers sont en fleurs. Des bouquets d'étoiles roses, blanches, mauves émaillent la prairie. Les grappes des lilas se détachent, en lumière, sur le feuillage sombre. Ce ne sont plus les odeurs floues de verdure, mais un parfum d'encens que la nature nous offre pour la grande fête de l'été.

Le temple grandiose de la campagne s'orne, par une puissance invisible; les fleurs sauvages s'ouvrent à l'aube de juin et leur arôme délicat se mêle à celui des sapinaux. Dans les jardins, piovines, iris, tulipes, narcisses muguet et-plus tard, glaïeuls, lis et roses, oeillets et phlox mêlent leur senteur capiteuse à celle du foin mêlé de trèfle et de l'avoine qui monte à pleine clôture; c'est un enivrement!

Si nous devons l'aimer cette vie embaumée, à chaque heure du jour, même en plein midi, quand un soleil de feu cuit les sèves et donne une odeur de miel aux moissons mûrissantes et si, par bonheur, après la sécheresse, une averse lave les champs, tous les par-

fums se renouvellent.

"Il a plu..."

"La terre sèche, poussiéreuse, la terre avide a bu à grande goulée."

"Les feuilles s'ébourraient sous la douche et semblent neuves."

L'herbe flétrite se redresse.

"La terre sèche, poussiéreuse, la terre avide"

"Exhale sa joie dans un parfum de fraîcheur sorti des cailloux eux-mêmes..."

"Tout renaît." (Huguette Linthey.)

Le soir, la nature adoucit ses parfums. Ils deviennent plus discrets, à mesure que l'ombre voile l'horizon. Les senteurs montent de la campagne, au crépuscule et l'haléine des bois, que le vent emporte, recueillent tout l'être. On aspire de l'oraison s'élevant de chaque fleur, de chaque brin d'herbe et des javelles blondes, lourdes de serain.

Les jours raccourcissent; le soleil baisse plus tôt, les champs ont donné leur effort vital.

C'est l'automne déjà. La campagne se fane et son arôme change de saveur, mais ne perd rien de sa bienfaisance. Quand nous foulons la poussière d'ambre des feuilles tombées, une odeur de cendre chaude s'en échappe. Et le long des routes, on met le feu au bûcher des feuilles mortes. Et ces pauvres feuilles sacrifiées charment encore l'odorat des hommes par la senteur de leurs flammes.

Et l'hiver viendra et l'air pur du nord s'infiltrera dans nos artères. L'odeur du gel pénétrant les vêtements, le corps et l'âme répand la bonne humeur tandis que la senteur des bûches résineuses qui se consomment dans le large poêle achève de nous réjouir.

A chaque heure, en chaque saison, sur l'incomparable autel de notre coin de terre, nous sentons le besoin de faire au Maître très bon l'offrande des parfums.

"Vous que j'adore dans les plantes, dans le vent et dans le soleil,

"Vous que je cherche à l'horizon brumeux,

"Immensité dont mon âme a besoin,

"Vous qui seul donnez la force, donnez la joie, vous êtes là..."

Jeanne L'Archevêque-Duguay.

Une Nouvelle Crème Desodorisante Arrête sans danger, la Transpiration

ARRID

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

ARRID 39c le pot

La cohabitation est une source d'inconvénients

Si l'on y est tenu, il faut prévoir les difficultés et établir la part de chacun.

C'est un fait, les exigences de la vie actuelle nous obligent souvent à cohabiter: c'est le jeune ménage qui n'a pas le moyen de s'installer et demeure en attendant chez ses parents; c'est la famille un peu large qui prend un pensionnaire pour augmenter ses ressources; c'est l'étudiante qui accepte une précieuse hospitalité en échange des services qu'elle pourra rendre à ses hôtes.

Pour beaucoup, cette nécessité est une épreuve; elle l'est d'autant plus qu'on s'était imaginé la chose très facile et que des conflits imprévus s'élevaient parfois entre les personnes qui s'installent le mieux. Mieux vaut établir d'avance, et d'un commun accord, une sorte de règlement destiné à défendre l'indépendance de chacun et l'intimité des familles et se rendre compte ensuite qu'on ne peut relâcher la rigueur, plutôt que de se défendre

après coup par des mesures qui ressemblent à des sanctions.

Voyons ensemble, si vous le voulez, les dispositions qui, selon les cas, semblent les plus favorables à la bonne entente.

"Chacun chez soi"

Si l'on ne peut avoir chacun sa demeure, au moins peut-on avoir un coin bien à soi et respecté des autres. Qu'il soit bien convenu, par exemple, que se retirer pour celui-ci dans telle pièce, pour celui-là dans telle autre, signifie clairement qu'on y veut être tranquille et qu'à moins d'invitation formelle on n'y veut voir personne.

J'ai toujours chez moi une étudiante étrangère. En lui faisant visiter la maison, quand elle arrive, je la prévins que je n'entrerais jamais dans sa chambre et que je la prie de ne pas entrer sans raison sérieuse dans la pièce où nous vivons. Je n'ai jamais eu une indiscretion à regretter.

Cela suppose un certain confort, non pas, comme c'est souvent le cas en province, dans une seule pièce de la maison, où la température plus douce, l'éclairage meilleur, la présence des livres et de la T. S. F. tend à grouper toute la maisonnée, mais chacun des "coins" où quelqu'un doit se sentir chez lui.

La part de chacun

La répartition des charges et travaux doit être, elle aussi, établie rigoureusement d'un commun accord. Payer chaque semaine une note, même insignifiante, qu'on estime n'avoir pas à payer, donne toujours l'impression d'être exploité. Faire des travaux qu'on ne pensait pas devoir faire accumule des réserves de mauvaises humeurs. Evidemment, il reste toujours des détails auxquels on n'avait pas pensé, mais qui au moins ceux auxquels on pense soient réglés sans maintenu possible, et ce par écrit.

De la bonne volonté

Quelles que soient les précautions prises, c'est encore la condition essentielle. Ne croyez pas, pourtant, qu'elle suffise. C'est elle seule cependant qui fera admettre à la jeunesse la terrible loi de compagnie qui dévore la vieille dame isolée: une visite gentiment annoncée et qu'on s'efforce de rendre intéressante permettra d'éviter sans froissement des bavardages trop fréquents. L'exactitude aux repas, le souci de refermer les portes et d'éteindre les lumières dont on ne se sert plus, le silence aux heures de repos, autant d'efforts faciles et qui rendent bien plus légère la vie en commun.

Beaucoup de franchise

Ce qui amène beaucoup de coha-



LA SCIENCE DU SOURIRE

Je sais bien que quelques Instituts de Beauté interdisent la souris à leur clientèle: cela forme, paraît-il, des rides. Je sais bien que certaines vedettes cinématographiques ont imposé leur masque désabusé à la foule de leurs imitatrices: le scepticisme, le dégoût, la marmoréenne indifférence ont la "cote".

Quais! je me reporte en pensée aux grands siècles de notre histoire et je n'y trouve point cette superbe indifférence, ce romantisme, fût-rien n'est plus sot que de contraindre sa véritable nature et si nous sommes nés sur la souriante terre de France, gardons le bouquet de notre terroir. C'est en étant pleinement soi-même qu'on acquiert le maximum de possibilités. A d'autres races le romantisme, le mystère de la forêt, nordique et d'autres, le "cant" traditionnel et glacé, à d'autres encore, le chant plaintif et nostalgique des fleuves immenses. Notre race est gaie, frondeuse, parfois insolente, gauloise, mais si vivante; n'imitons personne. Efforçons-nous de conserver, de cultiver le sourire, joyeuse expression de ces qualités, tant pis pour les rides. Ici, le m'adresse plus particulièrement aux adolescentes qui me lisent (je peux bien leur dire comme je les aime), cette saine et jeune gaieté rend beaucoup plus jolies les femmes de chez-nous, et si le masque étiologique des "vamps" attire peut-être les hommes, c'est le sourire féminin qui les garde.

PLUS AGREABLE

En outre, et ce n'est peut-être pas à dédaigner, la vie sous ce joyeux signe est tellement plus agréable, plus facile, plus confortable. Autour de nous, sous l'influence du sourire, les difficultés s'aplanissent, les mauvaises humeurs se dissipent, les amitiés fleurissent. Le sourire ouvre souvent bien des portes qui semblaient à jamais closes et dans la lutte pour la vie quotidienne vous confère une incroyable supériorité.

LA CLE

La vendeuse, l'employée, la candidate à un emploi, la candidate à un examen, la "patronne", l'amoureuse, la mère de famille décupent plus sûrement leurs chances en montrant un visage aimable et détendu qu'en singeant la grimace crispée de quelque facézieux publicitaire. Et pour nous-mêmes ce sourire à une valeur encore. Cette attitude extérieure que nous nous imposons pour les autres opère progressivement dans la vie morale une profonde transformation. Le coeur et le cerveau ressentent les bienfaits de cette détente extérieure. Une sorte d'opium nous se repose, ce n'est pas le cas car il existe un lien tout-puissant entre les différentes activités de notre organisme et nous l'oublions trop souvent. Et peu à peu ce sourire de bonne volonté, ce sourire voulu à l'origine, accroché au visage tel un masque, devient de plus en plus charmant à mesure qu'il est plus naturel. Ce sourire qui est l'expression d'une saine et généreuse allégresse intime ne laissera pas de rides sur le visage ou du moins des rides qui ne lui nuiront pas. Je dirais même que ce sont des rides sympathiques car elles attesteront votre belle humeur et votre gentillesse.

LE RAT VOYAGEUR

Dans un grand hôtel de Bruxelles est arrivée une malheureuse pouvant s'ouvrir sur ses quatre faces latérales. Le colis paraît suspect. On fait venir la police. L'enquête fut menée assez rapidement. Elle révéla que le coffre était habité par un certain M. Sauret, un bossu très petit et très malin. Il sortait de son logis de temps à autre, dans les gares, dans les autos, dans les chambres des palaces où son patron l'expédiait, et volait tout ce qui lui tombait sous la main. Ce rat d'hôtel ingénieux et son patron viennent d'être arrêtés. Ajoutons que le petit bossu tenait à travailler confortablement. Son "compartment" était tapissé d'étiquettes: "Haut", "Bas", "Fragile". Et même: "Ne pas renverser", car dans le coffre on trouvait quelques bouteilles.

Le nombre appartient à ceux qui savent prendre la peine et qui, de vaillant effort et le sacrifice ne comptent pas à dire: "A quoi bon?"

J. DE MAISTRE.

Advertisement for Coca-Cola featuring a woman on a telephone and a pack of bottles. Text: "N'oubliez pas un carton de 'Coca-Cola', Papa". "Le carton de six bouteilles de 'Coca-Cola' offre le moyen le plus pratique de se rafraîchir chez soi. Le carton est facile à acheter et à transporter. Le 'Coca-Cola', pur, sain, délicieux, doit se trouver dans votre réfrigérateur."

Advertisement for Corn Starch and Durham. Text: "Pour de Meilleurs Desserts". "Corn Starch" and "Durham". "AMIDON DE BLE D'INDIE". "Produit St. Lawrence Starch Co. Ltd."

Garniture de fauteuil marguerite des champs



Mayfair 443

Cet attrayant dessin rappelle la paix et la quiétude des champs d'été. Les marguerites des champs et les papillons en couleurs vives sont fascinants et artistiques en combinaison. Un très bel effet a été obtenu par les piqures de broderie des plus simples. Le tout est très joli et d'une exécution très facile. Vous pouvez exécuter le tout sur de la toile blanche, de la grosse toile, ou des tissus nouveautés de couleur.

Le patron comprend le décalque du dessin, une carte des piqures et couleurs, des instructions pour le finissage.

Envoyez 20 sous pour ce patron au Service des Ouvrages à l'aiguille, journal "Le Droit".

Recettes

PAIN AU MACARONI

1-2 tasse de macaroni cuit. 1 c. à t. de jus d'oignon. 1 tasse de mûres de pain molles. 1/2 tasse de fromage râpé. 2 c. à s. de piments verts hachés, de pimenton ou de persil. Sel, et poivre. 2 oeufs.

1 tasse de lait chaud. Combinez tous les ingrédients ensemble, sauf les oeufs et le lait, et mettez-les dans une casserole avec du jus de veau ou de rôti, des aromates, thym, muscade, estragon, des épices, paprika, sel. Complétez en coupant des tomates fraîches préalablement épépinées et épicées, elles culrent doucement avec les pommes de terre.

SOUFFLE AU FROMAGE

4 c. à s. de beurre. 4 c. à s. de farine. 1/2 tasse de lait. 1 c. à t. de sel. 2 tasses de fromage râpé. 6 oeufs. Faites fondre le beurre. Incorporez-y la farine et ajoutez le lait et le sel. Faites cuire jusqu'à ce que la sauce s'épaississe, en remuant constamment. Ajoutez le fromage et remuez jusqu'à ce qu'il soit fondu.

POMMES DE TERRE AU JUS

A LA MERIDIONALE. Coupez en rondelles des pommes de terre, assainissez-les, ensuite placez-les dans une casserole avec du jus de veau ou de rôti, des aromates, thym, muscade, estragon, des épices, paprika, sel. Complétez en coupant des tomates fraîches préalablement épépinées et épicées, elles culrent doucement avec les pommes de terre.

OEUFS FRITS A L'ESPAGNOLE

Faites frire des oeufs à l'huile d'olive de manière que le blanc recouvre le jaune de l'oeuf; préparez d'autre part des croûtons et faites-les tremper une bonne heure dans l'oeuf battu et assaisonné (paprika, sel, pointe de muscade). Faites frire ces croûtons, lorsqu'ils sont bien dorés posez dessus les frits et nappez d'une bonne sauce aux tomates.

DIFFERENTES FACONS D'APPRETER L'AGNEAU

On trouve aujourd'hui à prix

Advertisement for Palmolive soap. Text: "Tout mon épiderme a maintenant recouvert sa jeunesse!". "Conservez la beauté de tout votre corps avec le Nouveau Palmolive Amélioré fait à la douce Huile d'Olive". "Pour votre visage, votre cou, vos épaules, et dans le bain, frictionnez doucement votre peau avec une mousse chaude et abondante de Palmolive. Nettoyez les pores à fond. Rincez-vous à l'eau, chaude plus froide. Ce traitement de beauté n'est pas plus compliqué que cela. Et cependant, il n'y a pas de plus long-temps—vous épargnez de l'argent. Achetez des timbres de guerre chaque fois que vous allez au magasin."

Advertisement for Ottawa Dairy. Text: "Essayez le Nouveau Palmolive Amélioré". "Côtelettes d'épaule grillées; pommes de terre en timbales; fèves de lima vertes; salade de chou haché; raitfort sauvage; le flottante. Epaulé d'agneau rôti; pommes de terre cuites au four; épinards; Waldorf; sauce aux abricots; tartre au citron. Ragout de poitrine d'agneau; 'grands-pères'; navets bouillis; combinaison de légumes; farce au pain; pêche et crème. Filet grillé; côtelettes d'agneau; pommes de terre en crème; carottes lustrées; tomate farcie; pêches épicées; pudding aux dates et aux noix. Côte grillée; côtelettes d'agneau; pommes de terre au presse purée; pois frais; asperges; glace à la menthe; ananas frais; petits fours froids. Rôti de carré d'agneau; pommes de terre en purée; chou-fleur; fruit frais; gelée; Guava; Crème glacée à la menthe; sauce chocolat. Ragout de cou, riz bouilli; haricots verts, tomates; cornichons; 'Brown Betty'."



De beaux instantanés attendent d'être pris à chaque voyage... à chaque excursion. Les mots ne peuvent exprimer ce que vous voyez, ni la mémoire le retenir. Mais un Kodak fait les deux.

Advertisement for Kodak film. Text: "Les beaux instantanés sont faits sur le FILM KODAK". "Quand un instantané est 'saisissant', il est probable qu'il a été pris sur un Film Kodak". "DES millions d'instantanés seront pris cette fin de semaine... par des gens qui ont découvert comment on peut obtenir de superbes instantanés facilement et sûrement—rien qu'en chargeant son appareil avec un Film Kodak. Et si vous vous servez d'un appareil ordinaire, le Film VERICHROME Kodak vous assurera les meilleurs résultats. Il atténue les petites erreurs de pose. Il fait un travail excellent, même quand le temps n'est pas tout à fait propice. Vous pouvez vous fier au Verichrome. DU NOUVEAU—Un Important Facteur de Sécurité: Un procédé exclusif de 'bisautage' protégé tous les Films Kodak de grands ordinares contre l'infiltration de la lumière le long des bords du film—une assurance supplémentaire que le Film Kodak donnera de meilleurs résultats. Au Canada, KODAK est la marque de commerce déposée et la propriété exclusive de Canadian Kodak Co., Limited, Toronto, Ontario."



Il y aura d'ici l'hiver des huttes de guerre en assez grand nombre au Canada pour accommoder 150,000 soldats. La construction des huttes militaires se poursuit actuellement...

On travaille maintenant 24 heures par jour dans la grande école de l'air qui a été établie au Camp Borden pour l'entraînement complémentaire des aviateurs...

Le premier ministre Mackenzie King a annoncé, hier, à la Chambre des Communes, que la "Technocratie Incorporée" avait été classée au rang des associations illégales...

Le Camp Borden n'avait qu'un aéroport de pierre concassée au temps de la paix. Mais il a fallu procéder à des pavages parce qu'on avait observé que la poussière de pierre remuée par le vent...

L'Hon. C. D. Howe annonce aujourd'hui la nomination du lieutenant-colonel W. E. Phillips, D.S.O., M.C., au Comité exécutif du ministère des Munitions...

Les méthodes employées par les parachutistes nazis

Il est devenu de la plus grande importance d'étudier les méthodes adoptées par les troupes de parachutistes allemandes et de se rendre compte de la manière dont s'opère leur descente...

Les parachutistes portent l'uniforme officiel suivant: Casque d'acier qui diffère du casque allemand ordinaire en ce qu'il est plus rond, plus étroit, sans visière ni protège-muse...

Les catégories d'emplois qui ne bénéficieront pas de l'assurance-chômage

Voici la liste complète des catégories d'emplois qui ne bénéficieront pas de l'assurance-chômage: a) Emploi en agriculture, horticulture et sylviculture...

ou lorsqu'elle est ordinairement employée comme agent similaire par plus d'un patron, et que son emploi sous aucun de ces patrons est celui dont elle dépend principalement pour sa subsistance...

AUBAINES DU JEUDI CHEZ FREIMAN

Advertisement for Freiman department store featuring various clothing items and their prices. Items include: Robes du Soir (4.44), 100 Robes de Qualité (5.00), Souliers d'été 'Nu Debs' (3.55), Robes de Voile (1.00), Costumes de Jeu de 2 Pièces (1.49), Pantalons Kaki pour Hommes (1.00), Lampes de Parquet (7.95), Manières d'été (2.95), Jupons pour Dames (59c), Pantalons (Panties) pour Dames (29c), Blouses d'été (1.00), Gants crochétés à la main (25c), Bas de Soie entièrement façonnés (88c), Bas de Soie Chiffon (59c), Coupons de Soie (29c), Crêpe tout laine de 54 pouces (1.00), Fins de Rouleaux de Draperies (39c), Représ à housses de meubles (69c), Vadrouilles à épousseter (39c), Kontanerettes à réfrigérateurs (1.99), Utiles Produits Pharmaceutiques (9c), Vaissellerie Anglaise (6 pour 79c).

L'ACTUALITÉ PAR L'IMAGE

Et quoi ensuite ?



La petite Chinoise, à droite, qui a les mains posées sur son tablier, se demande sans doute quel costume apparaîtront encore les grandes dames. De gauche à droite, sous ces chapeaux d'un genre particulier, se trouvent Mme H.-H. Kung, épouse du ministre des Finances; Mme Chiang Kai-Shek, et Mme Sun Yat-Sen, épouse du fondateur de la république de Chine.

Canadiennes en Angleterre



Ces garde-malades de la Croix Rouge canadienne sont maintenant en Angleterre, attachées à un hôpital de la Croix Rouge. Elles s'amusez actuellement à choisir le disque qui leur plaît davantage. De gauche à droite: Miles Trennie Frazer, Florence Odonhue, Dorothy Low et Anna Millar.

Circuit ou hors-jeu ?



Ces deux jeunes demoiselles récemment arrivées d'Angleterre ont vite appris le sport canadien de la balle-molle. Anne Thompson, 12 ans, et Dorothy Oliver, 16 ans, ont vite appris, la première à recevoir la balle, la seconde, à manier le bâton.

Que c'est donc beau!



La petite Eleanor Brown, trois ans, manifeste toute l'admiration d'une adulte en considérant le jeune Glenn Englett coiffé du véritable casque militaire. Le père de Glenn est officier de l'armée américaine.

Sur le bord de l'eau !



Ces deux fillettes qui ont quitté récemment la ville de Londres, s'aperçoivent, à leur grand plaisir, qu'un dix sous canadien peut leur procurer chacune un plein sac de maïs grillé. Les deux fillettes demeurent actuellement chez leur oncle à Toronto.

De l'antique au moderne



Le club d'automobile de Hamilton est le plus ancien du genre au Canada. Mais si l'on en juge par la photo ci-dessus, ses membres sont des plus modernes, lors du pique-nique annuel en faveur des petits orphelins.

Epouse du caporal R. Giles



Pendant qu'un groupe de soldats canadiens défilait dans un village d'Angleterre, Mme R. Giles, épouse du caporal R. Giles, a réussi à localiser son époux et à le photographier. Le caporal Giles est le quatrième, dans la rangée à main gauche.

Ils avaient une petite fortune



Le baron E. ROTHSCHILD et son épouse, lors de leur arrivée à New-York, ont soumis à la douane des bijoux pour une valeur de un million de dollars.

Gouverneur de Bahama



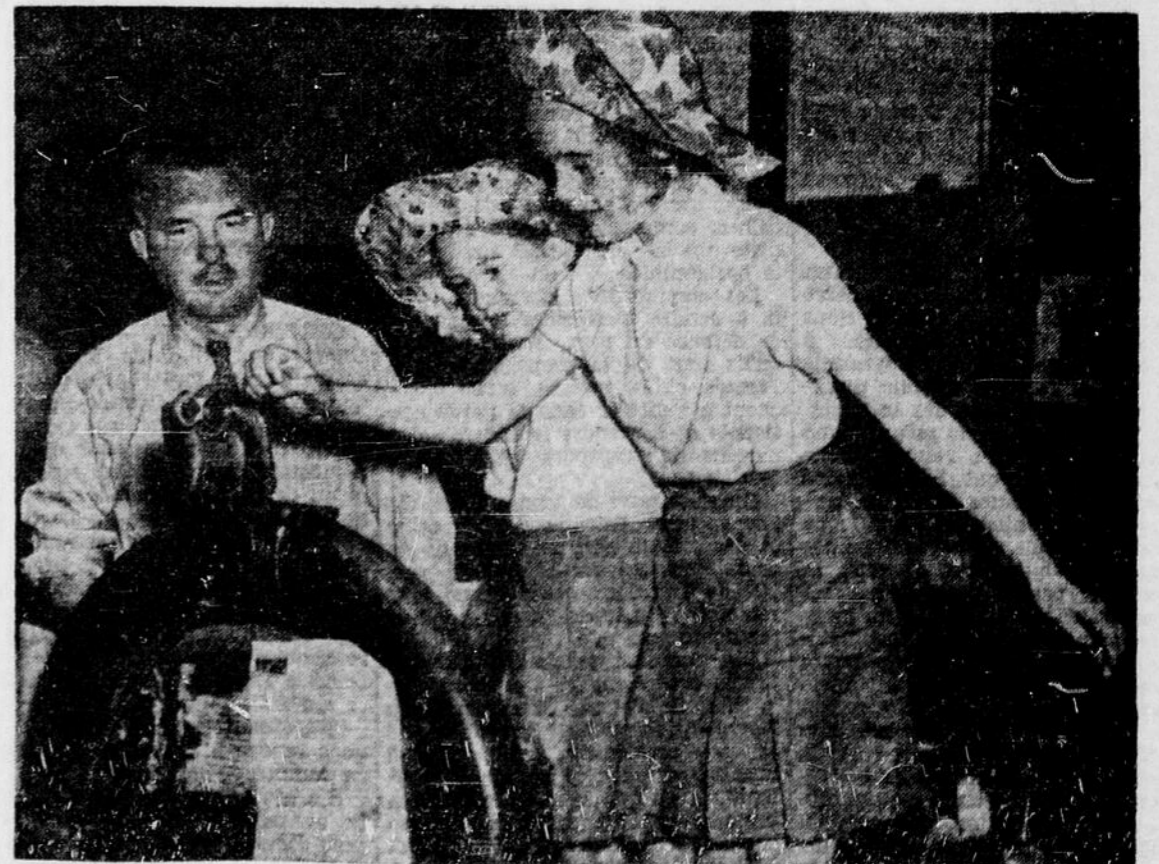
Le duc de Windsor a récemment été nommé gouverneur de l'île Bahama. On voit ici le duc causant avec le correspondant du "Times" de Londres, à Lisbonne, peu après son arrivée de France et d'Espagne.

En guise d'aurevoir



Ces soldats de l'arrière-garde de la deuxième force expéditionnaire britannique en France, saluent d'un dernier coup de fusil un avion ennemi dans les airs (dans le cercle). Ceci se passait au cours de la retraite de France.

Les secrets du métier



Ces deux jeunes réfugiés anglais se rendent compte sur place de la manière dont se fait un journal. On les voit ici examinant comment la copie est expédiée à l'atelier de composition par le moyen d'un pneumatique.

Le Canada se bat pour "le roi et la patrie", dit le comte d'Athlone

Premier discours public du nouveau gouverneur général. — Au Canadian Club.

Puis de trois cents convives, dont le premier ministre Mackenzie King, plusieurs des ministres de son cabinet, et les plus éminents représentants de l'élément diplomatique de la capitale, ont entendu ce midi Son Excellence le comte d'Athlone, gouverneur général du Canada, dans le discours qu'il a prononcé devant le Canadian Club. Dans sa position, le choix des sujets est très restreint, d'écarter d'abord le vice-roi, le docteur à tout prix éviter les sujets controversés. J'ai décidé, ce midi, de vous parler de Sa Majesté le roi.

À la table d'honneur, on remarquait, outre le royal conférencier, le président du Canadian Club d'Ottawa, M. Donald Gordon, M. Mackenzie King, Sir Chuldhom Redfern, le baron Silvercruys, le commodore de l'air Bredner, le commodore de l'air Edwards, le colonel Willis O'Connor, le colonel James Mess, M. John Farr, le capitaine Sir Gerald Campbell, l'hon. J. A. Glen, Sir Howard Ekvile, M. J. de Waal Meyer, l'hon. J. L. P. LeJay, l'hon. J.-E. Michaud, l'hon. P.-A. Cardin, l'hon. Pierre-Pierre Moffat, l'hon. John Hearne, l'hon. R. B. Hanson, l'hon. P. F. Casgrain, l'hon. T. C. Crerar, le général J. B. Anderson, le docteur R. J. Manion, Me George McRintyre, C.R., etc.

M. Donald Gordon présenta et remercia le comte d'Athlone. Dans ses remarques de présentations, il fit remarquer que le vice-roi actuel avait déjà été choisi, en 1914, pour succéder au duc de Connaught, mais qu'il avait refusé l'honneur pour aller combattre dans son régiment.

Lorsque le comte d'Athlone se leva pour parler, les convives lui firent une bruyante ovation.

"Au Canada la monarchie est une bien vieille institution. Elle existait avant même que votre pays fut un Dominion parce que, les deux éléments principaux de votre population — les Anglais et les Français — n'ont pas connu d'autre institution. Jamais le sentiment de la population canadienne au sujet de la monarchie ne s'est aussi clairement exprimé qu'au cours de la récente visite au roi au Canada". Le comte d'Athlone déclara que Son Excellence le gouverneur général dans son premier discours public au Canadian Club d'Ottawa. Le comte d'Athlone explique nettement que ce n'était pas une formule vide lorsque l'on disait que le Canada se bat "pour le roi et la patrie".

Discours du gouverneur
Le vice-roi s'exprima de la façon suivante:

"Je suis enchanté d'être votre hôte aujourd'hui et je vous suis bien reconnaissant des paroles de bienvenue à mon adresse. M. le président.

"Je comprends que c'est l'habitude qu'un nouveau gouverneur général prononce l'un de ses premiers discours publics à vos réunions et, si c'est là un devoir, pour moi ce n'est pas un agrément. Mais parce que je m'adresse pas uniquement à des citoyens éminents de la capitale du Canada, mais encore à mes concitoyens d'Ottawa.

"Mais, comme vous le savez, un gouverneur général doit parler en public avec circonspection et ce n'est que juste. Il ne faut pas que vos avis sur des questions de nature politique ou qui prêtent à controverse. Vous n'ignorez pas que la remarque la plus anodine peut avoir quelquefois une signification de grande portée. Il est cependant un sujet sur lequel je puis me prononcer sans restriction, c'est le roi.

Au palais royal
Pendant les dernières semaines que j'ai passées en Angleterre avant de m'embarquer pour le Canada, j'ai demeuré au palais de Buckingham, de sorte que j'ai eu l'occasion de voir le roi et de lui parler presque tous les jours. L'étréte parent qui me relie à Sa Majesté, m'a permis d'entrer dans son intimité. C'est ce qui me permet de vous dire quelle est la vie quotidienne et privée du souverain pendant ces jours troublés.

"Personne ne comprend autant que le roi la gravité de la situation et la nécessité pour tous et chacun de faire l'union sacrée pour assurer la victoire du droit sur le despotisme naziste et pour l'exterminer à jamais. A cette fin le roi dans ses rapports quotidiens avec ses ministres ne ménage ni ses paroles, ni ses efforts. Il visite régulièrement les trois corps de l'armée ainsi que les usines et les chantiers militaires.

"Il ne s'est peut-être pas passé une semaine sans que le roi, accompagné de la reine, n'ait visité un corps de troupes ou un dépôt de munitions. Cet intérêt constant du roi à la grande armée de frères d'armes de tous les continents doit être épargnée pour assurer la victoire finale de la cause que défendent presque tous les hommes et presque toutes les femmes dans les quatre coins du monde.

"Il est une chose que je tiens à vous affirmer de façon bien catégorique. Bien que le roi réside et travaille en Angleterre, il ne se considère pas moins comme votre roi et vous. C'est un sage de confiance dans le grand danger que nous voulons nous conjurer.

Ce qu'est la monarchie
En terminant, je voudrais dire un mot de la monarchie considérée uniquement comme institution. Nous savons, la nation n'est pas née, pas été imposée de façon tyrannique. Une république ou un dictateur peut être établie dès le début, mais il n'en va pas de même d'une monarchie. Elle doit résulter d'une longue évolution qui fait sa force parce que ses racines sont plus profondes. C'est un lien qui unit même le peuple. Dans une démocratie telle que nous l'avons, la volonté du peuple prévaut par ses représentants élus. Mais le roi symbolise aussi la volonté populaire dans une autre sens. Il représente la continuité de la nation à travers les vicissitudes. Pour cette raison nous avons toujours réclamé une grande dignité souveraine et la Couronne n'y a jamais perdu.

"Au Canada la monarchie est une bien vieille institution. Elle existait avant même que votre pays fut un Dominion parce que les deux éléments principaux de votre population, les Anglais et les Français, n'ont pas connu d'autre institution.

Jamais les sentiments de la population canadienne à l'endroit de la monarchie ne se sont exprimés aussi manifestement que lors de la récente visite du roi au Canada.

"Le souvenir de cette visite reste pour le roi et pour la reine un grand sujet de consolation dans les jours sombres que nous traversons. Je suis certain que ce sera aussi pour nous une grande inspiration.

Rôle du souverain
"Quand nous disons que nous nous battons pour "le roi et la patrie" nous n'employons pas une formule vide de sens. Cela ne veut pas dire que nous luttons pour maintenir une dynastie contre des rivaux et pour la suprématie d'une famille royale en particulier. Cela ne veut pas dire non plus que nous luttons pour le maintien de certaines traditions uniquement parce que ce sont des traditions. Cela veut dire que nous voulons maintenir la clé de voûte de notre vie collective et de nos libertés, le centre de gravité autour duquel gravite toute notre nation et le cœur même de notre vie nationale. En effet, qui peut nous dire autre chose que ce soit une cause juste?"

LES JAPONAIS DE SHANGHAI MANIFESTENT
(Presse associée)
SHANGHAI, le 17. — Trois mille résidents japonais ont approuvé une résolution, au cours d'une assemblée de nuit, incitant les autorités militaires japonaises locales de "demander le désarmement des marins des Etats-Unis à moins que les marins n'expriment leur sincérité" en s'excusant des traitements qu'ils ont fait subir à des gardarmes japonais le 7 juillet.

Le major-général Saburo Mura s'est plaint que les marins ont malmené 14 gardarmes japonais en habit civil qu'ils avaient arrêtés. Le colonel Dewitt Peck, commandant des marins des Etats-Unis dans la région de défense de Shanghai, a fait cette accusation.

BAGARRE ENTRE CIVILS ET SOLDATS
(Presse canadienne)
LONDON (Ont.), le 17. — Des soldats ont été mandés ici hier soir pour mettre fin à une bagarre entre soldats et civils.

L'incident se produisit à l'extérieur d'un débit de rafraîchissements, à l'angle des rues Dundas et Adelaide, dans la partie est de la ville. L'affaire n'eut pour résultat que de légères blessures. On rapporte que plusieurs soldats ont été arrêtés par les autorités militaires.

La police municipale dit que les autorités militaires se sont chargées de toute l'affaire et qu'aucune accusation n'a été portée.

Lorsqu'un soldat averti de la bagarre au camp de Queen's Park, on chargea un camion de soldats qu'on envoya sur les lieux. Pendant plus d'une heure, des soldats en uniforme de combat, coiffés de casques de tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident. C'est le plus grave engagement entre soldats et civils depuis que des soldats, en tranchées, et armés de fusils montés, firent la garde devant deux banques situées à l'intersection et devant un entrepôt de bière. Il n'y eut cependant aucun dégât.

On n'a pas encore déterminé la cause de l'incident.

Cecil Hart succombe à une maladie de 3 mois

Il avait piloté les Habitants jusqu'au championnat deux fois

Hart décède dans sa 57ième année, après une carrière bien remplie dans le monde des sports. — A la mort de George Kennedy, il avait conseillé à Léo Dandurand et Joe Cattarinich de se porter acquéreur du club Canadien. — Une page glorieuse dans les annales du hockey.

MONTREAL, le 17 — (P. C.) — Cecil M. Hart, gérant des Canadiens de Montréal durant plusieurs de leurs glorieuses saisons, est décédé hier soir à sa résidence à Montréal, après une maladie de trois mois. Il était dans sa 57ième année.

Hart fut actif dans le hockey jusqu'au début de la saison de 1939 quand il fut soulagé de ses fonctions après avoir piloté les Canadiens dans les éliminatoires de la coupe Stanley chaque saison entre 1929 et 1938. Ce fut sous Hart que les "Flying Frenchmen" connurent leur apogée avec les étoiles du calibre de Howie Morenz, Aurèle Joliat, Pit Lepine, George Hainsworth et les frères Mantha.

Il pilota les fameux Montréalais à des victoires consécutives de la coupe Stanley en 1929-30 et 1930-31. Après cela, les Canadiens ne cessèrent de participer aux séries de détail mais sans pouvoir gagner le championnat.

MALADE DEPUIS AVRIL. Hart tomba malade en avril dernier mais il livra un combat courageux au mal qui devait l'emporter. Il assista à plusieurs joutes de baseball en mai, à Montréal, avant de prendre le chemin de l'hôpital. Après trois semaines d'hôpital, il rentra à la maison sans grand espoir de rétablissement.

Quand Hart fut soulagé de la régle des Canadiens par Jules Dugal en 1939, cela marquait la fin d'une longue carrière comme chef athlétique. Il ne continua pas moins à assister régulièrement aux joutes de hockey, aux séances de lutte et de boxe. En mars dernier encore, il faisait du ski dans les Laurentides.

LES SURVIVANTS. Fils de feu le Dr David-A. Hart, dont le souvenir est perpétué dans la Ligue Nationale de Hockey par un trophée décerné annuellement au joueur juge le plus utile à son équipe, le défunt laissa cinq frères: G.-A. Hart, Réginald Hart et S.-D. Hart, de Montréal; V.-S. Hart, de New-York et R.-E. Hart, de Los-Angeles.

En juin dernier, il assista à sa dernière fête sportive — le tournoi annuel de golf de l'association des sportifs de Montréal. Chaque année, cette association honore un homme qui a rendu des services éminents dans le domaine des sports. Hart lui-même fut le premier récipiendaire de cet honneur. Cette année, il était l'invité d'honneur. Il assista au ralliement, marchant lentement avec l'aide d'une canne, mais peu après son arrivée, on dut le reconduire chez lui.

ORIGINAIRE DE BEDFORD. Cecil Hart vit le jour à Bedford, P.-Q., en 1883. Encore enfant, il déménagea à St-Lambert, une banlieue de Montréal. Son sport de prédilection, dans ce temps-là, était le baseball. Son génie pour l'organisation le porta à former une équipe appelée "Stars" qui participa à la ligue sénior de Montréal. Les "Stars" furent actifs pendant vingt ans, gagnant cinq fois le championnat. Parmi les joueurs qui devaient plus tard sillonner le monde du hockey, mentionnons Art Ross, des Bruins de Boston, Odie et Sprague Cleghorn, dans la même ligue. Frank et Lester Patrick jouaient avec une autre équipe.

En 1921, Hart débuta dans le sport majeur et professionnel. A la mort de George Kennedy, ses Canadiens furent mis en vente. Hart intéressa feu Joe Cattarinich et Léo Dandurand à l'acquisition du club. Quand les Maroons de Montréal furent organisés en 1924, Hart en devint le gérant mais il quitta l'équipe lorsque les directeurs craignaient pour avoir déboursé \$6,000 pour Reg Noble.

UN SENTIMENTAL DETOUR. En 1926-27, on confia la direction des Habitants à Cecil Hart. Ils avaient terminé la saison précédente à la queue de la N.H.L. Hart en fit une puissante équipe et pendant les six années suivantes, ils participèrent aux éliminatoires, gagnant deux fois la Coupe Stanley.

LE CROQUET

Rapports des parties de croquets jouées depuis le 1er juillet dans la ligue Vallée de l'Outaouais.

Lundi, le 1er juillet.
Laval, 0; Eastview, 3.
Mercredi, le 3 juillet.
St-Charles, 1; Val-Terreau, 2.
Vendredi, le 5 juillet.
Rockland, 3; Laval, 0.
Dimanche, le 7 juillet.
Val-Terreau, 4; Rockland, 2.
Lundi, le 8 juillet.
Val-Terreau, 0; Eastview, 3.
Mercredi, le 10 juillet.
St-Charles à Laval, remise au 17 juillet.

Le 12 juillet.
Rockland, 2; St-Charles, 1.
Lundi, le 15 juillet.
Laval, 0; Eastview, 1.
Prochaine partie: mercredi, 17 juillet. St-Charles à Laval.

Position des clubs à date du 15 juillet.

J.	6.
Rockland	11
Eastview	10
Val-Terreau	13
St-Charles	12
Laval	9

Les annonces vous disent où et comment acheter.

30.000 fervents verront Armstrong contre Jenkins à N. Y.

Les juniors se disputent le trophée Ham. Lowry sur le losange du Saint-Patrice

Les collégiens se fient au lanceur Broder contre les formidables champions du Morrisburg, pilotés par Charlie Strang. — Une victoire, ce soir donne le titre aux Matelots. — Les détails juvéniles s'ouvrent au parc Strathcona.

La série finale de la ligue junior de baseball d'Ottawa se terminera dès ce soir si le club Morrisburg triomphe du collège Saint-Patrice. Les détails de la ligue juvénile commencent à 6 heures 30 au parc Strathcona entre les Ball Hawks et les Tigres, les deux clans de la Côte de la Rivière.

Le Morrisburg, pilotés au championnat régional des juniors en 1939 par le dynamique Charlie Strang, a vaincu les Irlandais 4-0 dans la première joute et 4-1 dans la troisième mais les collégiens ont pris la deuxième partie 5-4 et promettent une autre désagréable surprise aux champions. La balle ira au jeu à 6 heures 15, sur le losange du collège Echo Drive. Les collégiens se fient au bon bras d'Andy Broder contre Maynie Campeau, droitier du Royal-Canadien, ou Andy McLean, jeune gaucher de talent.

Le "Wolf" gagnent ce soir, la joute décisive aura lieu vendredi soir au même endroit. Les vainqueurs de la série participeront aux éliminatoires de l'est ontarien pour le trophée Pollock, gagné en 1939 par Morrisburg et en 1938 par les Hull-Volants de Philippe Cholette.

AU PARC STRATHCONA. Les nombreux fervents, qui ont suivi les progrès des plus jeunes dans la ligue juvénile de baseball afflueront ce soir à 6 heures 30 au parc Strathcona pour voir la deuxième équipe aux prises avec la troisième dans la première partie de la série entre Gauley et Notre-Dame, qui s'ouvre demain soir sur le losange patricien.

Fernand Labrosse, formidable torpilleur des Ball Hawks, ira dans la case ce soir contre Irwin Tradbrucks, qui lança une partie parfaite pour les Tigres au début de la saison. Les champions juvéniles recevront le trophée Ed Daugherty et participeront ensuite aux détails de l'E. O. B. A.

Le "loup" ne fut pas "solitaire" mardi soir

Pandemonium à la fin du match entre le lutteur masqué et le contorsionniste Eastup quand Joe Cox précipite une bagarre dans le ringside.

Par le CHEVALIER MASQUE. Oui, mon cher petit maître, ce sont des durs à cuire ces mastodontes que nous amène chaque mardi soir à l'Auditorium, l'imprésario Frank Tunney du Club Queensbury. Prenons par exemple ce mystérieux personnage qui nous visite avec un masque et un gerant masqué et qui s'affuble du surnom de "Le loup solitaire". Il a conservé son mystère malgré la mort de Morenz à la mi-saison. Il finit en troisième place l'hiver suivant, puis se désintéressa dans le caveau en 1938-39. Ce fut alors que Hart fut remercié comme gérant.

Jules Dugal, qui le remplaça en 1939, déclare que la mort de Hart "est une grande perte pour les sports". J'ai toujours trouvé en Cecil l'un des meilleurs sportsmen au monde quand nous travaillions ensemble pour le club de hockey Canadien. "Je suis désolé d'apprendre la mort de Cecil, dit pour sa part Ernest Savard, ancien président du Canadien. Il fut un chef de premier ordre au hockey et sa disparition sera longtemps ressentie."

Le président Frank Calder, de la N.H.L. a dit que le sport canadien en général, le hockey en particulier, a perdu un grand champion. "J'ai connu Cecil depuis 35 ans. J'ai toujours trouvé en Cecil l'un des meilleurs sportsmen au monde quand nous travaillions ensemble pour le club de hockey Canadien. Je suis désolé d'apprendre sa mort, mais son départ sera longtemps ressenti."

Le président Frank Calder, de la N.H.L. a dit que le sport canadien en général, le hockey en particulier, a perdu un grand champion. "J'ai connu Cecil depuis 35 ans. J'ai toujours trouvé en Cecil l'un des meilleurs sportsmen au monde quand nous travaillions ensemble pour le club de hockey Canadien. Je suis désolé d'apprendre sa mort, mais son départ sera longtemps ressenti."

CLUB SOCIAL NATIONAL TRIOMPHE DU BERTRAND HIER SOIR A HULL

Dan Planchet établit un record. L'irréductible Dan Planchet a établi un record pour la saison, hier soir, en réussissant 30 cercueux, pour défaita Roméo Savary qui obtint 25 lui-même. Ce fut un combat de tirs du commencement à la fin, comme le pointage final l'indiqua, 50 à 47. Jos. Landry fit mordre la poissière à Bill Simmonds, 50 à 34. Léo Lavoie vainquit Willie Hotte, 50 à 15, et René Arbour eut raison de Paul Bordeleau, 50 à 41. Les résultats:

Club Hotte. Club Hotte: Roméo Savary, 47-25; Jos. Landry, 50-16; Willie Hotte, 15-4; René Arbour, 50-7.
Club Lavoie. Dan Planchet, 50-30; Bill Simmonds, 34-41; Léo Lavoie, 50-15; Paul Bordeleau, 41-7.
Dans la deuxième joute au programme, McConnell et Lavoie se partageaient les honneurs. Bill Simmonds et Dan Planchet eurent le dessus sur Edouard Lemieux et J.-Paul Spénard, tandis que Warner McConnell et Eugène Lépine sortirent vainqueurs de leurs engagements contre Paul Bordeleau et Rosario "Slim" Ethier.
Les résultats:
Club McConnell: Warner McConnell, 50-10; Eugène Lépine, 50-8; Edouard Lemieux, 31-7; J.-P. Spénard, 46-17.
Club Lavoie: Paul Bordeleau, 45-13; Rosario Ethier, 24-4; Bill Simmonds, 50-14; Dan Planchet, 50-20.
Le classement.
Spénard 20 19
Hotte 16 11
Lévesque 14 15
Lavoie 13 12
McConnell 8
Dans une partie reprise du 3 juillet, Ernest Paradis du club Spénard déclassa Mike Larkin du club McConnell 50 à 30. Ernest réussit 13 cercueux tandis que son adversaire en obtint 9.
La prochaine joute: le mercredi 17 juillet McConnell vs Hotte.
LIGUE DE SACS. Les équipes Presley et Potvin ont maintenu leur position dans le classement de la ligue de sacs du club Social National hier soir, en se partageant les deux joutes au programme. Potvin prit la première par 14 points tandis que Presley remporta la deuxième par 12 points.
Les résultats:
Equipe Presley
Yvan Gagnon 146 140
René Presley 183 184
Equipe Potvin
Lucien Spénard 153 161

WILFRID LEMIEUX INVITE...

Le populaire secrétaire du club Social National invite tous les membres et les amis du club à assister à une réunion générale qui aura lieu vendredi soir prochain, le 19 août, à la caserne des pompiers No 5, située à l'angle des rues King Edward et Water. C'est une assemblée très importante. L'organisation du grand pique-nique du 18 août prochain sera le principal sujet à discuter. Sous l'impulsion vigoureuse du capitaine Jos Ruel, Wilfrid Lemieux, etc... ce grand événement annuel promet d'être plus intéressant que jamais. Un programme sportif, des numéros de variétés, une partie de balle entre des équipes d'étoiles, des attractions spéciales, sont autant de projets à l'étude. L'endroit est très avantageux, à peine dix minutes d'Ottawa, il suffit de suivre la route de la Gatineau, arrêter une fois arrivé au pont qui traverse la rivière Gatineau, tourner à droite, passer devant le Silver Beach pour se rendre aux cotés du pont de la rivière Ottawa. Le petit bois de Wright, un terrain privé obtenu pour la grande circonstance. Qu'on se le dise.

Les nôtres font leur trouée dans le monde du golf

Aux Etats-Unis, Oumet, Picard et Demaret font honneur à la race française chez les golfeurs. — Au Canada, Martel, Huot, Ouellette, Pinsonneault et autres sont bien en vue.

Il y a plus de 40 terrains de golf autour d'Ottawa et de Montréal et quelques-uns sont considérés parmi les meilleurs sur le continent. Le Rivet Club, le Royal-Ottawa, le Rivermont, le Chaudière, le Gatineau, de notre région, le Bruno, Royal de Montréal, Laval-sur-le-Lac, Kanawaki, Whitlock, Senneville, Beaconsfield et autres sont tout simplement magnifiques. C'est dû aux efforts des pionniers des clubs Gatineau, Rivermont, Teacumash, Royal-Québec et Laval si le golf a progressé chez les Canadiens français dans la province de Québec. La jeune génération de Canadiens français montrent son habileté en se classant bien dans les tournois provinciaux. Six Canadiens français étaient parmi les seize qui se sont qualifiés pour le tournoi amateur provincial, ce qui est un record. Environ le tiers des inscrits étaient français. La ronde qualificative a été gagnée par Marcel Pinsonneault, J. du Laval-sur-le-Lac, qui a été défait en finale par le champion provincial par Charles Harrison, du Marlborough, après avoir éliminé le favori Jack Archer dans la semi-finale. Gaston Ouellette de Hull se classa deuxième pour la médaille. En 1938, il fut champion junior de la province.

Il y aura une régates de canotage samedi après-midi, sur les eaux attirantes de la baie Mooney, entre les clubs de la division du Nord. On espère que le club Catarqui de Kingston verra jour à inscrire Edmundo, le Rideau-Aquatique et les clubs Edmundo, le Rideau-Aquatique et le club de Carleton-Place sont les seuls à s'être inscrits. Le concours sera préliminaire aux championnats du Dominion, qui seront décidés le trois août.

DEUX VICTOIRES DE PLUS POUR LES SÉNATEURS

Johnny Podgajny, lanceur, Carl Bethman et Ray Rist, frappeurs, ont brillé pour les Sénateurs, hier, dans leur double victoire sur les Colonels de Rome, N.-Y. Dans la première joute, les gars de Cy Morgan ont aidé Paul Masterson à lancer sa onzième victoire de 1940 quand ils ont vaincu les Colonels de Rome, N.-Y. dans la première joute, plantant la balle par-dessus la clôture du champ gauche à la 8ème manche.
Rist frappa un triple de 375 pieds après le carrousel de Carl. Il réussit ensuite le point décisif, Ottawa gagnant 5-4. Dans la seconde joute, Rist frappa un autre triple pour faire compter Bethman. Ottawa gagna 3-1.
Les autres joutes de mardi dans la ligue Canadienne-Américaine de baseball:

A ALBURN. Première joute: Gouverneur, 415 210 0-12 13 3; Auburn, 60 000 1-4 6 8. Wade Dick et Palmer; Bush, Webb et Fasulo (2 manches). Deuxième joute: Gouverneur, 115 110 002-10 16 0; Auburn, 600 000 0-1 4 2. Smerd et Palmer; Edinger et Siminick.
A AMSTERDAM. Première joute: Omeeta, 011 000 100-3 11 3; Amsterdam, 102 010 35X-12 15 0. Vesch, Metro et Radell; Hough et Skiff.
A UTICA. Première joute: Omeeta, 000 000 0-1 4 2; Utica, 010 000 01X-5 8 0. Duda et Ordzie; Pukas et Radakovich. Deuxième joute: Omeeta, 000 000 0-0 3 3; Utica, 010 000 01X-5 8 0. Grant et Ordzie; Stafford et Radakovich.

ROYAL-VICTORIA. Hier soir, le Victoria de Louis Lafleur surprenait le Royal, lui faisant subir une défaite au compte 6-0. C'était la première victoire des gars du Lafleur.
Yves Sara-Bournet, jeune lanceur de 15 ans n'accorda que deux coups saufs au Royal. Par contre il retira huit adversaires au bâton et n'accorda qu'une passe.
Charron, lanceur pendant, fit bien mais les siens furent la cause de la défaite par leurs erreurs coûteuses et surtout leur difficulté à frapper les lancers du jeune Sara-Bournet.
Coups saufs: Hull-Volant, Bertrand; Hull-Volant: simples: L. Grégoire (1), E. Chartrand (1).
Bertrand: Double: J.-J. Bisson; simple: R. Poirier.

ROYAL-VICTORIA. Royal: simples: R. Marcoux (1), R. Leblanc (1).
Victoria: simples: D. Duguay (1), A. Berniquez (1), H. Charlebois (1), R. Lesage (1), A. Plante (1).
Ce soir: St-Joseph recontera B.B. au Parc Larocque à 8 h. 30.

Le classement.
G. P.
Presley 9 5
Potvin 7 5
Soulard 4 6
Denis 4 8
Cal Blondin 170 159

Papiers à Cigarettes VOGUE D'UN BLANC PUR à Combustion Libre. Livret Abonnement DOUBLE \$

On prévoit un K. O. dans ce match de 12 rondes entre champions

Le noir, champion des mi-moyens, aura un adversaire de taille en Jenkins, monarque des poids légers. — Chacun frappe dur. — Armstrong pesera moins de 140 livres.

NEW-YORK, le 17. — Dans un combat qui batoune les experts sur toute la ligne, sauf qu'ils prédisent un knock out, Henry Armstrong et Lew Jenkins viendront en collision ce soir dans l'arena érigée sur les Folsy Grounds.

Personne ne peut voir comment le champion des poids mi-moyens ou le champion des poids légers peut manquer de cogner l'adversaire et l'expédier au pays des rêves au cours des 12 rondes. Aucun titre n'est en jeu. Le match commencera à 9 heures 45, heure avancée de l'Est.

Qui gagnera? Voilà la question. C'est pour cela que quelque 30,000 fervents, même 40,000 afflueront au parc de baseball des Giants pour connaître la réponse. Il semble que le combat remportera le meilleur succès financier, pugilistique et artistique de la saison.

LES FAITS SAILLANTS DU MATCH DE CE SOIR. Les personnages — Henry Armstrong de Los Angeles, champion mondial des poids mi-moyens, et Lew Jenkins de Sweetwater, Texas, champion mondial des poids légers. Le match — douze rondes, non pour un titre. L'endroit — Polo Grounds, New-York. L'heure — 9 heures 45, heure avancée de l'Est. L'assistance probable — 35,000 fervents; les recettes probables, \$160,000. Les bourses des combattants — chacun touchera 27 1-2 pour cent des recettes nettes. Les cotés — Armstrong est coté 5 à 8 1-2 pour gagner; argent égal pour une mise hors-combat; Jenkins est coté 10 à 5 pour gagner et 4-1 pour un K. O. Poids probables — Armstrong, 140; Jenkins, 135 livres.

COMPARAISON PHYSIQUE DES BOXEURS

Armstrong	Jenkins
27 ans	23 ans
5 pieds 5 1-2 pouces	5 pieds 8 1/2 pouces
140 livres	135 livres
68 pouces	70 pouces
36 pouces 1-2	35 pouces 1-2
39 pouces 1-4	38 pouces
16 pouces	15 pouces
12 pouces 3-4	13 pouces
11 pouces 3-4	11 pouces 3-4
7 pouces 1-4	7 pouces
9 pouces	10 pouces
29 pouces 1-2	28 pouces
19 pouces 3-4	19 pouces
12 pouces 3-4	12 pouces 1-2
9 pouces	8 pouces 1-2

Les épreuves de la C.C.A. ont lieu samedi prochain

La régates de la division du Nord réunira les Catarqui, le Rideau, Carleton-Place et peut-être Bataroui sur la baie Mooney.

Il y aura une régates de canotage samedi après-midi, sur les eaux attirantes de la baie Mooney, entre les clubs de la division du Nord. On espère que le club Catarqui de Kingston verra jour à inscrire Edmundo, le Rideau-Aquatique et les clubs Edmundo, le Rideau-Aquatique et le club de Carleton-Place sont les seuls à s'être inscrits. Le concours sera préliminaire aux championnats du Dominion, qui seront décidés le trois août.

Il y aura quatorze numéros au programme. A cause de la guerre, les clubs Britannia, Gananoque, Temiscamingue et Brantford ne participent pas aux concours de la division du nord.

La grande régates C.C.A. aura lieu à St-Jean, P. Q. Voici la liste des épreuves de samedi et la position des concurrents:
Simple à double aviron — 1. J. Jameson, O.N.E.; 2. J. Hamilton, C.P.; 3. B. Walker, O.N.E.; 4. J. McTeer, Rld.; 5. R. Hodgkinson, C.P.; 6. W. J. Bambrick, O.N.E.
Simple Intermédiaire — G. Townsend, C.P.; 2. F. Bompas, Rld.; 3. N. Baldwin, Rld.; 4. L. Wetmore, Rld.; 5. G. McMillinney, O.N.E.; J. Hastings, C.P.; 7. R. Driscoll, O.N.E.; 8. H. Kaufman, O.N.E.; 9. J. Muff, C.P.
Tandem à double aviron — 1. J. Hamilton et R. Hodgkinson, C.P.; 2. J. Jameson et R. McCarthy, O.N.E.; 3. J. McTeer et N. Baldwin, O.N.E.; 4. W. J. Bambrick et B. Walker, O.N.E.
Quatuor à double aviron — 1. équipe de J. McTeers, Rld.; 2. équipe de W. J. Bambrick, O.N.E.
Simple Junior — 1. H. Kaufman, O.N.E.; 2. J. Bennett, C.P.; 3. L. Wetmore, Rld.; 4. R. Driscoll, O.N.E.; 5. G. Townsend, C.P.; 6. J. Muff, C.P.; 7. K. Strouger, Rld.; 8. F. Bompas, Rld.; 9. G. McMillinney, O.N.E.

Simple Senior (trophée du Jubilé) — 1. D. McKenna, Rld.; 2. J. Hamilton, C.P.; 3. J. McTeer, Rld.; 4. J. Bennett, C.P.; 5. B. Walker, O.N.E.; 6. T. Jameson, O.N.E.; 7. J. Muff, C.P.
Canot de guerre, (trophée Caldwell), Demi-mille — 1. A. MacDonald, capt.; B. Waugh, stroke, C.P.; 2. H. Butler, capt.; Rld.; 3. W. Burke, capt.; G. Manion, stroke, O.N.E.
Abbreviations: C.P., Carleton Place; Rld., club Rideau Aquatique; O.N.E., Ottawa New Edinburgh Canoe Club.
Juge en chef, Eric A. Roy, sténographe, NDCCA; juges à la fin, W. Francis, O.N.E., Allan R. Grosvenor, C.P.C.C.; S. J. Munro, R. A. C.; T. R. Rodney, R.A.C.; W. Jameson, O.N.E.C.C.; juge au début, C. H. Hagan; whip en chef, Geo. Ha-O.N.E.C.C.; assis. whip, Stan G. Stoad, Rld.; W. Conolly, O.N.E.C.C.; arbitre, Cecil W. Powers, O.N.E.C.C.; assis. arbitre, Cec Lavalley, R.A.C.; statisticien, Jas. A. McIsaac; statisticien représentant du Journal du Citizen, Le "Droit" et canadien pressé: Inuit à la fin, Gordon Lewis, O.N.E.C.C.; chron. le maire, W. A. Rose, Carleton Place; greffier, H. B. Bourassa, R.A.C.; annonceur, Reg Carson, R.A.C.

Canot de guerre — un mille — 1. A. MacDonald, capt.; B. Waugh, stroke, C.P.; 2. H. Butler, capt.; Rld.; 3. W. Burke, capt.; G. Manion, stroke, O.N.E.
Abbreviations: C.P., Carleton Place; Rld., club Rideau Aquatique; O.N.E., Ottawa New Edinburgh Canoe Club.
Juge en chef, Eric A. Roy, sténographe, NDCCA; juges à la fin, W. Francis, O.N.E., Allan R. Grosvenor, C.P.C.C.; S. J. Munro, R. A. C.; T. R. Rodney, R.A.C.; W. Jameson, O.N.E.C.C.; juge au début, C. H. Hagan; whip en chef, Geo. Ha-O.N.E.C.C.; assis. whip, Stan G. Stoad, Rld.; W. Conolly, O.N.E.C.C.; arbitre, Cecil W. Powers, O.N.E.C.C.; assis. arbitre, Cec Lavalley, R.A.C.; statisticien, Jas. A. McIsaac; statisticien représentant du Journal du Citizen, Le "Droit" et canadien pressé: Inuit à la fin, Gordon Lewis, O.N.E.C.C.; chron. le maire, W. A. Rose, Carleton Place; greffier, H. B. Bourassa, R.A.C.; annonceur, Reg Carson, R.A.C.

Les Saints de Morissette battront-ils le Royal?

L'équipe de lacrosse "Pee-Wee" Ste-Anne de Paul-Eugène Morissette repart ce soir au Carre Anglaise, à 6 heures 30, la visite du Royal Canadien de Roly Desjardins et Ed. Bazinet. Ste-Anne, qui a infligé une défaite au Sandy Hill, lundi soir, se promet bien de telocher les jeunes du Brigham. Paul Morissette a retenu les services de son frère, Henri "Bob" Morissette, comme instructeur de son équipe. C'est donc dire que sous son égide les jeunes Saints pourront pratiquer sans douleur et améliorer ainsi leur jeu. Plusieurs nouveaux joueurs sont aussi venus renforcer le Ste-Anne. Grâce à la générosité de M. Lorenzo Lachance, homme d'affaires bien connu, les gars de Ste-Anne ont de nouvelles lacrosses. Les protégés de Desjardins et Bazinet envahissent le Carré Anglaise avec la ferme confiance de les jeunes leur série de victoires. Ste-Anne pourrait-il arrêter leur marche? C'est ce qu'on verra ce soir.

Balle mardi

LIGUE INTERNATIONALE
Montréal, 8; Toronto, 1.
Newark, 8; Jersey-City, 0.
Rochester, 2; Buffalo, 0.
Syracuse, 2; Baltimore, 1.

LIGUE AMÉRICAINE
Philadelphie, 3; Détroit, 1.
Washington, 11; Cleveland, 1.
Chicago, 5; New-York, 1.
Seules parties à l'affiche.

LIGUE NATIONALE
Pittsburg, 5; Brooklyn, 3.
St-Louis, 4; Boston, 3.
Chicago, 2; New-York, 0.
Philadelphie à Cincinnati, remise, pluie.

et le spectacle continué... par Charlie Daoust directeur des sports.

LES DIABLES BLEUS SE DEBANDENT A CAUSE DE LA GUERRE

La guerre qui a dérangé les classiques internationales du tennis pour la coupe Davis et du golf pour la coupe Ryder, amène maintenant à débandade du club de hockey de la mine Lake Shore de Kirkland-Lake.

Une dépêche de la Presse Canadienne nous apprend que le séant C.-C. (Doc) Ames, des Diablies Bleus, a fait part de cette décision.

Le séant George Welfenbach des Dofanos de Hamilton, dans la figure senior de l'association ontarienne de hockey, s'est abouché avec Cook Johnny McCreedy et Kowalczyk des Stars de Winnipeg.

EN ROULANT MA BOULE
Henri Morrissette songeant à jouer au golf depuis qu'il est fonctionnaire civil.

UN HOMMAGE BIEN MERITE
Notre confrère Pierre Roy, de Québec, écrit ce qui suit en marge du journal.

meilleurs vœux Rod... "Dolpus" est un homme de ses sobriquets.

LE BASEBALL A HAWKESBURY
BROWNSBURG SUCCOMBE 9-8 APRES UN DUEL COLOSSAL.

HAWKESBURY (Ont.), le 17.—(D.N.C.)—Les équipes de Brownsburg et de Hawkesbury se sont livrées, dimanche dernier, un brillant duel de baseball sur le terrain de l'Académie St-Joseph de Hawkesbury.

LE BASEBALL A HAWKESBURY (suite)
Après un duel colossal, Brownsburg succombe 9-8.

LE BASEBALL A HAWKESBURY (suite)
Après un duel colossal, Brownsburg succombe 9-8.

LE BASEBALL A HAWKESBURY (suite)
Après un duel colossal, Brownsburg succombe 9-8.

LE BASEBALL A HAWKESBURY (suite)
Après un duel colossal, Brownsburg succombe 9-8.

LE BASEBALL A HAWKESBURY (suite)
Après un duel colossal, Brownsburg succombe 9-8.

LE BASEBALL A HAWKESBURY (suite)
Après un duel colossal, Brownsburg succombe 9-8.

LE BASEBALL A HAWKESBURY (suite)
Après un duel colossal, Brownsburg succombe 9-8.

Les Dodgers sont maintenant 3 1/2 parties en arrière des Reds

Brooklyn continue à perdre du terrain, perdant 5-3 contre les Pirates pendant que Cincinnati chôme. — Défaite des Tigres et des Yankees. — Montréal l'emporte sur les Leafs, dans l'Internationale.

Les Pirates ont concédé trois points aux Dodgers de Brooklyn hier à Pittsburgh, pour les vaincre ensuite 5-3 en cognant dur dans les sixième et huitième manches.

LA JOURNÉE PAR MANCHE
Dans la Nationale

Brooklyn 200 100 000-0 4 1
Pittsburgh 000 003 025-8 2
Cincinnati Pressnell et Phelps; Lansing; Lopez.

L'AMERICAINE
P.C.S.E.
Detroit 000 001 000-0 1 2
Philadelphia 002 009 012-3 6 2

INTERNATIONALE
Montreal 410 003 000-10 0
Toronto 009 010 000-2 6 2

OTTAWA GAGNE ENCORE
Rome
MacDonald, c.c. 3 0 0 4 1 A. E.

LA BALLE-MOLLE A ST-EUGENE
ST-EUGENE (Ont.), le 17.—L'équipe de balle-molle de St-Eugène a rendu visite à ses voisins de Vankeek-Hill, le 11 juillet.

LA BALLE-MOLLE A ST-EUGENE (suite)
Dimanche, le 14 juillet, St-Eugène rencontrait Châteaufort.

LA BALLE-MOLLE A ST-EUGENE (suite)
Les joueurs qui se sont distingués sont MM. Brunet, Labrosse et Gauthier.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY
Quelques 400 amateurs de golf — quelques-uns des joueurs et d'autres des spectateurs — sont à la Malbaie ou Murray Bay, P. Q.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

SEMAINE DE GOLF A MURRAY BAY (suite)
Après un tournoi régional, Joe Harper se classa bon deuxième avec 87, et N.-G. Foster, troisième, avec 89 coups.

Sur les COURTS

LE CHAMPIONNAT LOCAL
Plus de 77 golfeurs amateurs de la région se disputent aujourd'hui le championnat sur les links du club Rivermead.

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

LE CHAMPIONNAT LOCAL (suite)
Voici la liste, avec les handicaps: 8 h. 45-F. Garnet, Lar... 14

Rockland blanchit LES ÉTOILES DE MARDI DANS LES MAJEURES

ROCKLAND (Ont.), le 16.—(D. N. C.)—A leur visite au terrain du club Laval, les trois équipes rocklandaises du populaire président de la Fanfare de Rockland, Joe Charron ont été victorieuses.

ROCKLAND (suite)
BOB ELLIOTT des Pirates — frappa un simple pour un point et un triple pour un deuxième point.

ROCKLAND (suite)
JOHN RIGNIFY des White Sox — maîtrisa les Yankees en les limitant à six coups.

ROCKLAND (suite)
GEORGE CASTER des Athletics — fit cultiver les Tigres 3-1 en les limitant à six coups.

ROCKLAND (suite)
ENOS SLAUGHTER des Cardinals — frappa deux coups dans la décision 4-3 remportée sur les Boston Bees.

ROCKLAND (suite)
BUDDY MYERS et SAM WEST des Senators — leurs simples avec les butsprints rivalisent de vitesse.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

ROCKLAND (suite)
ALFRED POIRIER, président de la ligue de sacs Maginot.

Vertical text on the far left edge of the page.

Vertical text on the far right edge of the page.

Vous voulez vendre vos vieux meubles? annoncez-les ici!

Cartes Professionnelles

Médecins

Dr. PHILIPPE BELANGER, 74 rue Laurier-est. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 4-0117.

Dr. DE HAÏTRE, des hôpitaux de Paris. 161, rue Stewart. Spécialités: Chirurgie. Maladie des femmes. Maladie des organes génito-urinaires. Consultation: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 4-1244.

Dr. A. BROUIN, 197, rue Rideau. Spécialités: Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-9122.

Dr. J.-L. LAMY, 211, rue Stewart. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-7026.

Dr. ALFRED LAROCQUE, 431, rue Rideau. Tél: 3-9454. Chirurgie, médecine. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 9 h. p.m.

Dr. E. PERRAS, 192, rue Principale, Hull. Tél: 2-8754. Spécialité: Rayon-X au bureau privé. Diagnostic et traitement. Consultations: 1 à 4 h. p.m. et de 7 à 8 h. p.m.

Dr. J.-M. RAVARY, — Yeux, oreilles et nez. 433, rue Rideau. Tél: 3-8252.

Dr. R.-E. VALIN, 165, av. Laurier-est. Spécialité: Chirurgie exclusivement. Consultations, 1 à 3 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 4-0337.

Décès

BOURGOIN. — A sa résidence, 36 Parry, mardi, le 16 juillet 1940, Ferdinand Bourgoïn, époux bien-aimé d'Anna Doxelle, à l'âge de 86 ans. Le cortège funéraire quittera l'adresse susmentionnée, vendredi le 19 courant, à 7 heures 45, pour se rendre à l'église St-François d'Assise, où le service sera célébré à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 2023-6-167

SAUVÉ. — Au Lac Philippe, dimanche le 14 juillet 1940, Aurélien Sauvé, époux bien-aimé d'Albaine Gravelle, à l'âge de 21 ans. Le cortège funéraire quittera les salons Emond, Blvd St-Joseph, jeudi le 19 courant, à 7 heures 45, pour se rendre à l'église St-Joseph de Wrightville, où le service sera chanté à 8 heures. Inhumation au cimetière Notre-Dame de Hull. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 6-166

SCHRYER. — A sa demeure à Eastview, lundi, le 15 juillet 1940, Jules Schryer, époux de feu Vitaline Eillon, à l'âge de 77 ans. Le cortège funéraire quittera les salons Emond, Kent et St-Laurent, Hull, jeudi le 19 courant, à 7 heures 30, pour se rendre à l'église Notre-Dame de Lourdes, Eastview, où le service sera célébré à 8 heures. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 6-166

A vendre

M. ZAGERMAN & CO. LTD. Plomberie, Peintures et Machinerie. Bois d'œuvre et de construction. NEUFS ET USAGÉS. Bois d'œuvre, de charpente, dur pour planchers, Ten-Ten, planches murales, latéx, bardeaux, articles usinés, à prix très raisonnables.

POUTRES ET POUTRELLES, fer, cornière, fer renforcé, rails, poteaux, plaques, etc., fer cannelé, neufs et usagés.

ARTICLES DE SCIERIES ET D'USINE A RABOTIER, d'atelier de machinerie, de forgerons, nécessaires de machinerie et articles divers, câbles, cordes.

COURROIES, poulies, supports, garnitures, collets, raccords de compression, arbres de commandes, etc.

EQUIPEMENT DE CAMP, couvertures, lits, matelas, chaînes et chaînes d'estacade (boom).

PEINTURES A MAISON, 52 le gallon, email à plancher de véranda, 98c la pinte.

ARTICLES DE PLOMBERIE, baignoires, lavabos, éviers, cabinets, tuyaux, raccords, valves, neufs et usagés.

Informez-vous de nos prix. Chemin Bayview, 8-5204. 25

Instituteurs demandés

INSTITUTEUR bilingue, 1ère ou 2e classe, expérience, pour école séparée No 2, Tilbury-Nord. Ecriture, M. Léo Orlé, sec. R. R. 4, Tilbury, Ont. 1092-21-166

INSTITUTEUR qualifié pour Ontario, pour école No 2 B. Canton Bonfield. Salaire \$650. S'adresser H.-P. Boulanger, Rutherglen, Ont. 76727-21-168

DEUX instituteurs ou institutrices bilingues, Ecole séparée, Ansonville, Ont. Certificat 1ère ou 2e classe de l'École Normale de l'Université d'Ottawa, ayant expérience dans ce ou les cours. Salaire \$800 ou \$900, pour la première année. S'adresser Boite No 101, Troquois-Falls, Ont. 2012-21-166

INSTITUTEUR ou institutrice pour école séparée No 1, Williamsburg. Certificat 2e classe, Salaire \$800. S'adresser Mlle Laurette Riopel, sec. Lepage, Ontario, 21-2009-169

INSTITUTEUR ou institutrice pour école No 1, Field et Grant. Pour l'année scolaire 1940-41. S'adresser à Hermas Lavioie, Sec. Crystal Falls, Ont. 2013-21-166

INSTITUTEUR ou institutrice certifiée 2e classe, pour école séparée à 6 milles de la ville. 15 élèves. Salaire \$800. S'adresser M. Jean Charles, Sec. Ecole No 3, Springfield, Sturgeon Falls, Ontario, 2014-21-167

INSTITUTEUR ou INSTITUTEURICE, certifié 2e classe, pour Ontario. Salaire \$800, 15 élèves. S'adresser Mme U. Thomas, sec. école séparée No 1 Calder, Drifwood, Ont. 76846-21-166

INSTITUTEUR, certifié 2e classe, salaire \$750. S'adresser Rod Tremblay, sec. Bte 461, Kamiskasing, Ont. 76910-21-172

INSTITUTEURICE, certifiée 2e classe, école séparée No 14, Cambridge. S'adresser Albert Sanche, St-Albert, Ont. 2022-21-168

Bureaux à louer

BUREAU récemment décoré, situation idéale à Hill, idéal pour agent d'assurances, de perceptions ou d'affaires. S'adresser à 4 Lanrevin Hull. Tél. 2-7884.

Combustible

WILFRID ARVISAIS: Bois franc \$7, \$7.50 et \$8 la corde; bois de corde; mou mélange à pied, 6 c. la corde; slab bois mou 4 pieds, 6 c. et \$5.50; bois mou coupé au voyage \$2, franc \$2.50. 258 Maisonneuve, Hull. 2-8334 74

SLAB bois mou, \$5 et \$5.50 la corde; bois mou, coupé au voyage, \$2; bois franc, 1ère qualité, 3 1/2 pieds, \$7 la corde; bois mou de corde \$6 L. Arvissais, 278, Maisonneuve 2-8384 74

SLAB pin ou pruche, \$5.50, slab mélange \$5, voyage \$1.50 et \$2.00. A. Vandeboncoeur, 74 74

BOIS "OU", coupe, voyage, \$1.50, \$2.00 la corde, 55.00. Oscar Lambert, 2-6965. 74

BOIS franc, 4 pieds, \$8; bois mou mélange, \$6; slabs, \$5. E. Vandeboncoeur, 2-3255. 74-JNO

SLAB de pin, sec, \$4.50 la corde, au voyage, \$1.50. 2-0391. 74-1 ms

BOIS mou à la corde, au voyage coupé, \$1.50 et \$2.00. R. Charbonneau, 4, rue Reboul, Hull. 2-9767. 74

Funérailles d'Ubaldo Roy à Sarsfield

Les funérailles d'Ubaldo Roy, âgé de 20 ans, qui s'est noyé à la plage Strathcona samedi soir dernier, ont eu lieu ce matin à 9 heures, heure d'été, en l'église de Sarsfield. Une affluente de parents et d'amis y assistaient.

Outre son père et sa mère (née Onésime Proulx), le jeune homme laisse pour pleurer sa perte quatre frères: Daniel, de Cyrville, Aimé, Hervé et David, tous trois de Navan; sa sœur, Mirilla, Marie-Anne, Maida et Aurèle, toutes quatre de Navan, et Lucille, de Cyrville.

À la famille en deuil, "Le Droit" offre l'expression de sa sincère sympathie.

En correctionnelle

Poires et Cerises

Pour avoir vendu le dimanche des poires et des cerises, William Koc, misarckuck, 925, rue William, Koc, a été condamné à une amende de \$10 et les frais. L'histoire ne dit pas s'il est devenu rouge comme une cerise... Mickey Mouse.

Lionel Blondeau, 17 ans, 239 est. av. Laurier, portait sur son chandail blanc l'effigie de Michel Souris, mieux connu sous le vocable de Mickey Mouse. Accusé d'avoir essayé de voler une auto, Rue Orlé, Lionel Blondeau a été condamné à une amende de \$10 et les frais. Le trio essayait de faire démarer l'auto qui appartenait à un paisible citoyen. Lorsque l'agent survint pour les surprendre en flagrant délit, les trois jeunes accusés furent très coupables et recevront leur sentence vendredi.

AUTOMOBILES

COACH FORD de 1938 \$585

OTTAWA MOTOR SALES

PARC DES AUTOS USAGÉS
Rue Catherine à l'est de Bank, 2-3710
850, rue BANK — 5-1101
OUVERT 24 HEURES DURANT
Aussi SERVICE DE REMORQUAGE

SPECIAL DE PATTERSON

'39 CHRYSLER \$1045
Royal Sedan
'39 DODGE \$895
Sedan
'38 DeSOTO \$845
Sedan
'38 PONTIAC \$695
Sedan
'37 OLDSMOBILE \$645
6, Sedan
245, rue Rideau 3-8451

Parc d'Autos Usagés

Albert et Kent 3-3500

NASH USAGES

1938 Nash 4 coupé — \$475
1938 Nash 6 coupé — \$625
1938 Nash 6 coach — \$675
1938 Nash 6 sedan — \$750
1938 Nash 6 sedan — \$900

MOTORS LTD. WAVERLEY
146, rue Albert 2-8477
3, av. Irving 4-1124

Chercheurs d'Aubaines

Spécial. Buick de 1938. Fini bleu foncé. Accessoires chromés. Carrosserie fawn. N'a pas couru que 10,000 milles.
Une auto parfaite \$848

'26 Chevrolet Sedan \$ 19
'20 Essex Sedan \$ 44
'31 Ford Sedan \$ 119
'32 Ford Coach \$ 148
'34 Chevrolet Sedan \$ 295
'35 Chevrolet Coach \$ 335
'36 Dodge Sedan \$ 359
'37 Chevrolet Sedan \$ 398

PLUSIEURS AUTRES PINKS Ltd.

Le plus vaste assortiment au choix à Ottawa.

331, RUE SPARKS

DEUX MOIS DE PRISON

LONDRES, le 17. — (P.C.) — J. L. Lawford, condamné d'aviation d'Edmonton, a été condamné à deux mois de prison, aujourd'hui, après avoir été trouvé coupable du vol de quarante livres sterling (\$178.00) à un pensionnaire à la demeure de sa tante. Lawford se rendit en Angleterre en septembre dernier; il était engagé pour un certain temps dans la Royal Air Force. Le jeune homme n'est âgé que de 19 ans. À la déclaration de la guerre, son engagement fut annulé et il s'enrôla alors comme soldat d'aviation.

Les annonces vous disent où et comment acheter.

Gardes-Malades

RITA BOURGEOYS, G.M.G.E., service privé, 132, Notre-Dame, Hull. Tél. 2-6089. 86

J. LADELPH, D.S.C.
Spécialiste pour toutes les maladies des pieds.
100, rue Metcalfe - Tél. 2-9881

Monuments

VENTE 40ème ANNIVERSAIRE — 300 monuments au prix coûtant. Livrés partout en Canada. Visitez nos ateliers ou demandez notre catalogue. J.-P. Laurin, 95, rue Georges, Ottawa. Tél. 4-0417

Directeurs de funérailles

COMPAGNIE FUNERAIRE RACINE LITEE, 127, rue Georges, Ottawa. Tél. 3-5694. Succursale à Hull, 57, rue Wellington. Tél. 2-3034.

Perdu-trouvé

TROUVEE, bague or, avec initiales, à Hull. S'adresser 13, rue St-Etienne, Hull. 76861-13-186

On demande

OR, ARGENT, bijoux, dents en or vieilles montres en or, diamants, etc. Les plus hauts prix. 193, rue Sparks, chambre 201 en haut — (prenez l'ascenseur). 14

BLOQUEUR, avec expérience. S'adresser M. Caplan, 195 1-2, rue Sparks. 1079-14-J.N.O.

Appartements à louer

186, RUE ROCHESTER, — 6 pièces. S'adresser 528, rue St-Patrice. Tél: 3-8713. 76936-39-138

PETIT appartement chauffé, \$16.00 par mois. S'adresser 63, rue Hôtel-de-Ville, Hull. 39-167

Maisons à louer

PETIT logis, 3 pièces. \$10.00. S'adresser à 23, rue D'Alquillon, Hull. 76842-41-169

Chambre à louer

CHAMBRE pouvant être convertie en appartement. S'adresser, 309, rue Maisonneuve, Hull. 76858-44-166

CHAMBRE meublée dans appartement. Téléphone 3-8940. 2020-44-167

Dactylographes

DACTYLOGRAPHE Royal spécial, neuf, clavier bilingue, garanti, \$25. Nous réparons, louons et vendons les dactylographes. W. B. Dymond, 24, rue Union, Eastview. 3-6412.

Automobiles

SEDAN CHRYSLER de 1935, nouvellement peinturé, pneus neufs, mécanisme parfait. Une aubaine. Laval Motor Sales, 71, rue Laval, Hull. 2-7813. 54

PARTIES D'AUTOS, autos usagés achetés pour mise en pièces, pneus, batteries. Baker Bros. 3 rue Duke. Tél. 2-7393.

SOL, ex-départ de Baker Bros., exploite maintenant le nouvel établissement de pièces et accessoires pour autos S. & S. Autos achetés pour mise en pièces. Wellington-Prison. 8-3701. 54-JNO

WILLYS KNIGHT, parfait état, \$75.00 — Licence 1940. S'adresser 75, rue Wright, Hull. 54-169

STUDEBAKER de 1937, 1/2 tonne, pick-up, parfait état sous tous rapports. \$575. Généreuse remise d'échange. Laval Motor Sales, 71, rue Laval, Hull. 2-7813. 54

Recouvrement

SPECIALISTES DANS LA RECOUVREMENT, l'isolement, l'application des revêtements en brique. Estimations gratuites. McAuliffe Grimes, 159, Echo Drive. 7-5500.

Radios

EUGENE LAJOIE — Réparation de radio à domicile, ouvrage garanti. Tél. 2-1468. 81

Thurso

THURSO, Qué. (D.N.C.) — Dimanche dernier au lieu le mariage de Mlle Eglantine Raby, fille de M. Alphonse Raby et de Mme Raby, décédée, à M. Roméo Boucherie, d'Ottawa, fils de M. et Mme Boucherie, décédés. La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Adéodat Ranger, cousin de la mariée.

La mariée portait une jolie robe en crêpe georgette blanche, ainsi qu'un voile en tulle blanc, retenu par une couronne de fleurs blanches; elle était accompagnée de ses parents. Son bouquet était de roses et de muguet.

M. Alphonse Roy servait de témoin à sa fille, tandis que M. Omer Boucherie, d'Ottawa, agissait comme témoin de son frère.

Au choeur, on remarquait M. l'abbé J.-G. Desrosiers, curé, et M. l'abbé Lacasse, vicaire.

Miles Hélène McNamara et Aurèle Roy firent du chant, accompagnées à l'orgue par Mlle F. Nadeau.

Le vin fut servi chez le père de la mariée.

Au retour de leur voyage, les nouveaux époux résideront à Ottawa.

Aux nouveaux mariés nos meilleurs vœux de bonheur.

M. et Mme Ovide Raby (Albertine Boucherie) sont les heureux parents d'un fils, né le 14 juillet et baptisé le même jour par son cousin, M. l'abbé Ranger, sous les prénoms de Joseph-Alphonse-Léo. Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Raby, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Carmelle Thibeaud, cousine.

MARIONVILLE, Ont.

MARIONVILLE (Ont.) — (D.N.C.) — On annonce pour le 27 juillet, le mariage de M. Gérard-O. Marion, à Mlle Simon Longtin, tous deux de cette paroisse.

M. et Mme Gérard Marion, née Déranes Marion, ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Jean-Conrad. Parrain et marraine: M. et Mme Joseph Ayotte, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Ayotte, accompagnés de M. et Mme Napoleon Ayotte, et M. et Mme Arthur Gibeault, et leur fils, Roger, de Cornwall, visiteront, la semaine dernière, à l'Angeleur, Val-Treureux, Ottawa et Eastview. Tous sont revenus enchantés de leur voyage.

M. et Mme Cyprien Cousineau, leur fille Bernadine; M. et Mme Léo Cousineau et leur fils Rodolphe, de Cornwall, prendront le souper chez M. et Mme Méféric Bouchard, dimanche dernier.

M. Martial Dagenais, sergent dans l'armée canadienne à Toronto, rendit visite à ses parents, M. et Mme Ovide Dagenais, dimanche dernier.

M. et Mme Séraphin Bélisle et leur fils, René, de Cornwall, rendirent visite à M. et Mme Joseph Labrie, de Sudbury, la semaine dernière.

M. et Mme Léo Prévost et leur deux enfants, de Cornwall, rendirent visite à M. et Mme Noël Cousineau, dimanche dernier.

ST-ALBERT

(De notre correspondant)

ST-ALBERT, Ont. — M. et Mme Ernest Levesque sont les heureux parents d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Léonard-Bernard-Richard. Parrain et marraine: M. et Mme Léonard Lafrance, oncle et tante de l'enfant; porteuse: Mme Nel Lafrance, grand-mère du nouveau-né.

M. et Mme Alphonse Lafrance, de Kirkland-Lake, visitèrent M. et Mme Nelson Lafrance, ainsi que leurs nombreux parents d'ici, dernière semaine.

M. et Mme Donat Allaire et leur famille, de Cornwall, étaient en visite chez M. et Mme Léonard Lafrance, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Joseph Ayotte, accompagnés de M. et Mme Napoleon Ayotte, et M. et Mme Arthur Gibeault, et leur fils, Roger, de Cornwall, visiteront, la semaine dernière, à l'Angeleur, Val-Treureux, Ottawa et Eastview. Tous sont revenus enchantés de leur voyage.

M. et Mme Cyprien Cousineau, leur fille Bernadine; M. et Mme Léo Cousineau et leur fils Rodolphe, de Cornwall, prendront le souper chez M. et Mme Méféric Bouchard, dimanche dernier.

M. Martial Dagenais, sergent dans l'armée canadienne à Toronto, rendit visite à ses parents, M. et Mme Ovide Dagenais, dimanche dernier.

M. et Mme Séraphin Bélisle et leur fils, René, de Cornwall, rendirent visite à M. et Mme Joseph Labrie, de Sudbury, la semaine dernière.

M. et Mme Léo Prévost et leur deux enfants, de Cornwall, rendirent visite à M. et Mme Noël Cousineau, dimanche dernier.

TOITS REPARÉS

Nous réparons les toits et exécutons les ouvrages en feuilles métalliques.

J. D. SANDERSON Co.
575, rue McLeod — Tél: 8-3125

Agents demandés

NOUS achetons toutes les bonnes voitures de voitures, 68, York, ou signalez 3-0458. 25

BI-CYCLE C.C.M., "Road Racer", bon état. Aubaine. 16 Armstrong. 25

LAVEUSES électriques usagées. Cozonor et Easy, \$10 et plus. 91, rue Wellington, Hull. 25

BONS pianos usagés, modèles droits, à partir de \$40. Pianos à porter avec faculté d'achat, à partir de \$1.50 par mois. 1 piano d'étude, \$15. Orme Limited, 175, rue Sparks. 25

8 AMEUBLEMENTS Chesterfield — bonne valeur — Caplan-Trade-In-Furniture Store, 86, rue Georges. 25

MEUBLES USAGÉS: Glacière, \$7.95; poêle électrique, gros courant, \$45; rangeuse, \$8.50; salle à manger, 9 morceaux, \$45; fauteuil, \$3.50. Cohen & Cohen, 194, rue Rideau, angle Waller. 25

Maisons à vendre

A SACRIFICE, moderne, en brique, 8 pièces, 29, avenue Boucherville, Hull, donnant sur le nouvel arsenal. A coûté plus de \$6,000. On acceptera \$4,500 pour vente immédiate. Téléphone: 2-4591. 76896-26-167

Personnel

PERMANENTES, machine, sans machine, sans fils. \$1. 72, rue Rideau, 4.0651. 75

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

COMPTANT CONFIDENTIELLEMENT DE L'INDUSTRIAL \$20 à \$500

Vous Voulez Paiements Nombre emprunts recevoir mensuels de mois \$ 20. \$ 25. \$ 35. \$ 50. \$ 60. \$ 75. \$ 100. \$ 125. \$ 150. \$ 200. \$ 250. \$ 300. \$ 400. \$ 500.

Les mensualités (faits sur échelle) comprennent tous les frais. Pas d'endossement. Pas de rebais. 15 mois pour rembourser. Le plein montant de l'emprunt complètement et confidentiellement. Tarif autorisé par une loi du Parlement. Intérêt exigé seulement sur le solde en suspens.

INDUSTRIAL LOAN
& FINANCE CORPORATION
"Compagnie d'emprunt canadienne"
48, rue Rideau — Tél. 3-1119
(Immeuble Transportation)
E.-L. DU PLESSIS, gérant

Les annonces vous disent où et comment acheter.

Agents demandés

NOUS achetons toutes les bonnes voitures de voitures, 68, York, ou signalez 3-0458. 25

BI-CYCLE C.C.M., "Road Racer", bon état. Aubaine. 16 Armstrong. 25

LAVEUSES électriques usagées. Cozonor et Easy, \$10 et plus. 91, rue Wellington, Hull. 25

BONS pianos usagés, modèles droits, à partir de \$40. Pianos à porter avec faculté d'achat, à partir de \$1.50 par mois. 1 piano d'étude, \$15. Orme Limited, 175, rue Sparks. 25

8 AMEUBLEMENTS Chesterfield — bonne valeur — Caplan-Trade-In-Furniture Store, 86, rue Georges. 25

MEUBLES USAGÉS: Glacière, \$7.95; poêle électrique, gros courant, \$45; rangeuse, \$8.50; salle à manger, 9 morceaux, \$45; fauteuil, \$3.50. Cohen & Cohen, 194, rue Rideau, angle Waller. 25

Maisons à vendre

A SACRIFICE, moderne, en brique, 8 pièces, 29, avenue Boucherville, Hull, donnant sur le nouvel arsenal. A coûté plus de \$6,000. On acceptera \$4,500 pour vente immédiate. Téléphone: 2-4591. 76896-26-167

Personnel

PERMANENTES, machine, sans machine, sans fils. \$1. 72, rue Rideau, 4.0651. 75

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

ST-EUGENE

ST-EUGENE (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Léon Labrosse et leur fils Jean-Paul, ainsi que M. et Mme Roland Labrosse, d'Alfred, ces derniers en voyage de noces, prirent le souper chez M. et Mme Omer Labrosse, dimanche soir.

M. et Mme René Mongeau et leurs enfants: Marie, Ghislaine, Marielle, Yves et Jacques, ainsi que Miles Yvette et Claire Mongeau, passeront le dimanche chez M. et Mme Gaston Mongeau.

Mlle Estelle Labrosse était de passage à Hawkesbury récemment, rendant visite à M. et Mme René Labrosse.

Mme Onésime Gélinaud et ses

Le FEUILLETON DU "DROIT"

Le COEUR de CHANTAL

par PIERRE DHAEL

No 42

Du geste, il désigna l'enfant — A cause d'elle, le duc consentira à tout. XI

Maintenant, Chantal ne refusait jamais à Ghislaine la permission de se promener avec son grand-père. Elle comprenait qu'il vieillissait, le coeur de celui-ci était devenu plus tendre, et qu'il avait besoin de l'affection juvénile et ardente de l'enfant. C'était la seule personne dont il réclamait la présence. D'ailleurs, docilement, la petite fille remplissait les heures d'études perdues, et rien dans son éducation ou son instruction ne demeurait en souffrance.

Depuis le jour où la jeune institutrice était entrée en lutte avec lui, et où, se déclarant vaincu, il lui avait laissé toute autorité sur l'enfant, le duc de Stalberg avait, plus que jamais, affecté d'ignorer Chantal.

Il ne lui parlait pas directement. Mademoiselle Adélaïde était chargée de servir d'intermédiaire et de transmettre, si Chantal avait une communication à lui faire, c'était toujours à la vieille fille qu'elle s'adressait. Jamais elle n'avait obtenu du duc un mot de félicitation, ni de remerciement. Pas la moindre parole d'encouragement. Visiblement il affectait de la traiter comme une domestique ordinaire. L'institutrice acceptait avec douceur cette humiliation.

L'affection que Jean lui témoignait la tendre gentillesse de Ghislaine la dédomageaient amplement. Adélaïde et Irène paraissaient à peu près indifférentes à son égard. Seule l'hostilité d'Andréna ne s'était pas un instant démentie. La vieille intendante détestait de plus en plus l'institutrice, tant l'influence qu'elle prenait sur son élève, et dans sa tête aux inventions méchantes, elle cherchait avec persévérance, un moyen de la faire renvoyer.

L'amour grandissant du duc Jean pour Chantal n'avait pas échappé aux espionnages de la perfide créature; mais, jusqu'ici, n'ayant aucune preuve à fournir, elle craignait les représailles du jeune homme.

L'admiration qu'Ulric de Kalocsa éprouvait pour la jeune fille, et qui lui prenait pourtant un si grand soin à cacher, fut également découverte par la mégère. Elle attendait que le moment d'agir fut venu, et espérait se servir de la jalouse du Hongrois pour arriver à ses fins. Mais Chantal avait une tenue si parfaite, des manières si franches et si honnêtes, qu'il paraissait impossible de la prendre en défaut.

De sa grande écriture élégante, elle avait déjà tracé la moitié de l'adresse:

Vicomte Gontran de la Toeknay
Château
lorsqu'un frappa à la porte.

— Entrez! fit-elle en se retournant.

Elle s'attendait à voir apparaître Madeleine. Ce fut Jean de Stalberg qui entra.

En voyant Chantal seule, il demeura un instant interdit.

— Je m'excuse, Mademoiselle, de vous avoir dérangée. Ghislaine n'est pas ici?

— Non, répondit Chantal, elle est sortie avec son grand-père.

— Je venais justement vous la demander. La T.S.F. va donner, dans un moment, l'heure des enfants, et cette audition l'aurait particulièrement amusée.

La jeune fille sourit.

— On ne peut avoir tous les plaisirs à la fois. Mais je crois que Ghislaine, entre les deux, aurait choisi la promenade... Rien ne peut causer plus de joie et de fierté à ma chère petite fille que de sortir avec son grand-père.

— Je venais justement vous la demander. La T.S.F. va donner, dans un moment, l'heure des enfants, et cette audition l'aurait particulièrement amusée.

La jeune fille sourit.

— On ne peut avoir tous les plaisirs à la fois. Mais je crois que Ghislaine, entre les deux, aurait choisi la promenade... Rien ne peut causer plus de joie et de fierté à ma chère petite fille que de sortir avec son grand-père.

— Je venais justement vous la demander. La T.S.F. va donner, dans un moment, l'heure des enfants, et cette audition l'aurait particulièrement amusée.

La jeune fille sourit.

— On ne peut avoir tous les plaisirs à la fois. Mais je crois que Ghislaine, entre les deux, aurait choisi la promenade... Rien ne peut causer plus de joie et de fierté à ma chère petite fille que de sortir avec son grand-père.

— Je venais justement vous la demander. La T.S.F. va donner, dans un moment, l'heure des enfants, et cette audition l'aurait particulièrement amusée.

La jeune fille sourit.

— On ne peut avoir tous les plaisirs à la fois. Mais je crois que Ghislaine, entre les deux, aurait choisi la promenade... Rien ne peut causer plus de joie et de fierté à ma chère petite fille que de sortir avec son grand-père.

— Je venais justement vous la demander. La T.S.F. va donner, dans un moment, l'heure des enfants, et cette audition l'aurait particulièrement amusée.

La jeune fille sourit.

— On ne peut avoir tous les plaisirs à la fois. Mais je crois que Ghislaine, entre les deux, aurait choisi la promenade... Rien ne peut causer plus de joie et de fierté à ma chère petite fille que de sortir avec son grand-père.

— Je venais justement vous la demander. La T.S.F. va donner, dans un moment, l'heure des enfants, et cette audition l'aurait particulièrement amusée.

La jeune fille sourit.

— On ne peut avoir tous les plaisirs à la fois. Mais je crois que Ghislaine, entre les deux, aurait choisi la promenade... Rien ne peut causer plus de joie et de fierté à ma chère petite fille que de sortir avec son grand-père.

— Je venais justement vous la demander.

Le Délégué et Mgr Vachon sont de retour à Ottawa

Monsieur le Délégué Apollon est rentré à Ottawa après quatre semaines d'absence. Il a d'abord visité le diocèse de Rimouski (Québec), s'arrêtant à 44 paroisses. Ensuite, il est allé à Terre-Neuve, où il a présidé les cérémonies du Jubilé de l'archevêque de Saint-Jean et conféré la consécration épiscopale à l'évêque d'Halifax, Mgr Vachon, qui l'a accompagné au cours du voyage.

A son retour, il a visité les églises des provinces maritimes, s'arrêtant à Charlottetown, Halifax, Antigonish, St-Jean, Moncton et Bathurst, visitant les différentes institutions religieuses de ces villes.

Son Excellence est rentrée en compagnie de l'archevêque d'Ottawa, Mgr Vachon, qui l'a accompagnée au cours du voyage.

M. Bélanger et l'Association municipale d'Ontario

Le bureau des commissaires a reçu une lettre, hier, de M. l'évêque A. Bélanger, qui souligne, en marge d'un article d'un journal de Toronto, que le conseil municipal de Toronto tient en plus haute estime que le bureau des commissaires d'Ottawa l'association municipale d'Ontario.

«Toronto a nommé 40 délégués à l'Assemblée de l'Association», dit l'article que fait parvenir aux commissaires M. Bélanger.

M. Geldert répondit que la ville nommera bien aussi 40 délégués lorsque l'association se réunira à Ottawa.

CHEZ LES POMPIERS

Le chef du service de prévention des incendies, M. J.-J. O'Kelly, a fait rapport hier au bureau des commissaires de quelques changements et promotions dans son personnel.

Par le fait de l'internement comme ennemi étranger du lieutenant Fred R. Pantalone, le sergent W.-H. Harris a été fait lieutenant pour le remplacer. Le pompier Michael

Faits - Ottawa Les cartes d'enregistrement...

Dans une lettre au "Droit", le docteur W.-T. Shirreff, coroner-en-chef du comté de Carleton, met le public en garde contre les dangers de la piqûre située au bout de l'ave nue Hinchey. Il recommande aux autorités d'y placer des affiches de "danger", ou de l'interdire complètement.

«Récemment, une fillette de onze ans s'y noyait», écrit le coroner. A mon idée, c'est un endroit très dangereux, même pour le nageur expérimenté. Je voudrais conseiller à tous les parents d'empêcher leurs enfants de fréquenter cette plage.»

Stella Dooley, 4 ans, fille de M. et Mme F.-V. Dooley, 332 rue Crichon, a subi des contusions à la jambe et une fracture probable de la cheville gauche, lorsqu'elle a été renversée par une auto, rue Crichon, entre Vaughan et Beechwood. L'accident s'est produit lundi soir, vers 9 h. 15. L'auto était conduite par M. Herbert Beck, qui transporta la jeune blessée à l'hôpital Général.

En voulant sauter d'un poteau de téléphone à un mur de pierre, à l'angle des rues Waile et Laurier, le jeune Roland Larabee, 14 ans, 287 rue Water, perdit pied et fit une chute d'environ dix pieds et se fractura les deux poignets. En outre, il a subi des déchirures à la figure et des lésions internes probables.

Ce mur entoure les terrains de l'université d'Ottawa. L'accident s'est produit vers 8 heures, hier soir. Larabee reçut les premiers soins des pompiers de la caserne numéro 3, et fut transporté à l'hôpital Général.

Le s'agit de Brook Magladry, natif de Dearfield, Ont. Un parent a identifié hier après-midi l'inconnu qui avait été trouvé dans une poubelle à la pointe Nepean et qui était mort le lendemain à l'hôpital Général. La dépouille repose aux salons mortuaires Garret.

Un jeune cycliste de 14 ans, Ronald Fletcher, 37 rue Norman, s'est écrasé sur le côté d'une auto, hier soir, vers 8 heures, et a subi de graves blessures. Le conducteur de l'auto, M. Alex Tudan, 217 rue Besserer, transporta Fletcher à l'hôpital municipal, où les médecins constatèrent que le blessé avait subi une fracture du crâne, de lésions internes et des blessures au dos. Une intervention chirurgicale fut décidée à l'instant.

Les agents Charbonneau et Cox ont rapporté que le cycliste avait surgi tout à-coup d'un champ, s'était engagé dans la rue Booth, où l'accident eut lieu près de la rue Familla. La poignée d'une porte de l'auto infligea les blessures au dos de la victime.

Les prix de gros reculent

L'indice général des prix de gros recule à \$17 la semaine terminée le 21 juillet, comparativement à \$22 la semaine précédente. Les substantiels écarts et les textiles baissent, ainsi que les produits animaux et les produits chimiques montent modérément. Il y a un an l'indice se plaçait à 72,5.

VENTES DE MAGASINS A RAYONS

En juin les ventes des magasins à rayons au Canada sont de 8 p.c. supérieures à celles du mois correspondant l'an dernier, mais de 4 p.c. inférieures à celles du mois précédent. Sur la base de 100 en 1939, les indices non ajustés s'établissent à 81,8, comparativement à 85,0 en mai et 75,5 l'an dernier. Les ventes du premier semestre de 1940 surpassent de 12 p.c. celles de la même période l'an dernier.

Servez en épargnant!

Achetez des Timbres d'Epargne de Guerre

The Ottawa Electric Co.
56, rue Sparks

M. Wendell Wilkie préfère faire la lutte à M. Roosevelt

(Presse associée)

COLORADO SPRINGS, (Colo.) le 17. — Wendell Wilkie, qui maintient sa prédiction que le président Roosevelt sera de nouveau choisi et qu'il acceptera le choix de la convention comme candidat démocrate à la présidence des Etats-Unis, renouvelle aussi sa déclaration qu'il aime mieux faire la lutte au président Roosevelt qu'à tout autre démocrate.

«Le Président, dit-il, est le meilleur représentant du New-Deal pour la prochaine campagne électorale», M. Wilkie dit qu'il aime mieux faire la lutte à M. Roosevelt.

M. Wilkie, assis sur un divan dans sa chambre d'hôtel, écoutait à la radio le discours prononcé hier soir par le sénateur Barkley, qui acceptait la présidence de la convention démocrate.

Entouré de journalistes, M. Wilkie fit ses commentaires lorsque M. Barkley fit la déclaration que le président Roosevelt n'a jamais eu et n'a pas aujourd'hui le cœur de rester président.

«Je maintiens la prédiction que je faisais il y a quelques jours», dit-il. Le Président sera de nouveau scruté et il l'acceptera la nomination.

Lorsque M. Barkley dit que les Républicains avaient voulu de lui le «cœur» dans leur représentant et ajouta qu'ils avaient choisi un homme qui n'était pas républicain depuis peu, M. Wilkie déclara que la déclaration était pour lui le complément le plus flatteur qu'il ait eu depuis sa nomination.

Le discours de Barkley, dit Wilkie, est «tout sur la défensive, mais qu'il comptait une défense bien raisonnable».

Au cours de la démonstration de la convention, lorsque M. Barkley mentionna le nom du président Roosevelt, Wilkie se tourna de nouveau du côté des journalistes pour leur dire: «Je crois que mes soucis sont finis.» Il ajouta qu'il y a longtemps qu'il désire faire la lutte au Président et qu'il semble bien que c'est le Président qui sera choisi candidat.

«Moi-même et plusieurs amis intimes du Président savons depuis longtemps qu'il n'a pas du tout l'intention de se porter de nouveau candidat», dit M. Barkley. Nous savons, également, qu'il n'a exercé aucune pression dans le choix de délégués, ni sur l'opinion des délégués, ni sur l'opinion des délégués.

«Ce soir, à la demande expresse du Président, je souligne ce fait à la convention. Le Président n'a jamais et n'a aujourd'hui aucun désir ni aucun but de rester Président, ni de se porter candidat à ce poste, ni de se voir choisi pour ce poste par la convention.

«Il désire en toute sincérité assurer tous les délégués qu'ils sont libres de voter pour n'importe quel candidat.»

ACCLAMATIONS

Tous les sentiments contenus depuis deux jours de travail de routine, se soulevèrent ensemble à la fin du discours de Barkley. «Nous voulons Roosevelt!», clamèrent les délégués. «Les Etats-Unis veulent Roosevelt. La Floride veut Roosevelt. La Georgie veut Roosevelt. L'Illinois veut Roosevelt. Le New Jersey veut Roosevelt. Et ainsi de suite, à tel point qu'il semblait bien que la convention laisserait de côté son travail régulier pour nommer tout de suite M. Roosevelt le choix de la convention. «Le Michigan donne 38 votes à Roosevelt», répétait un groupe. Mais Barkley, après avoir lu son message, après avoir encouragé de sa voix devant les microphones les hurrahs des délégués, vint s'adresser à eux.

LE SENATEUR BYRNES

Le sénateur Robert Byrnes, de la Caroline du sud, l'un des chefs des forces en faveur de Roosevelt, annonça que le comité des résolutions de la campagne électorale et que le document serait adopté à la séance de cet après-midi. «Demain soir, nous pourrions nous réunir pour terminer le travail pour le gouvernement.»

M. F. BOURGON EST DÉCÉDÉ

Après une longue maladie, M. Ferdinand Bourgon est décédé hier à sa demeure, 36, rue Pinhey. Il était âgé de 87 ans.

Né à Saint-Anthony (Qué.) il était le fils de feu Jean-Baptiste Bourgon et de feu Emélie Clément. Il était venu s'établir à Ottawa dans sa jeunesse et y était demeuré durant toute sa vie. Il a 65 ans, il épousa Anna Dextelle qui lui survit. Il était paroissien de Saint-François-d'Assise.

Lui survivent outre son épouse quatre fils: Ernest et Omer, de Montréal, Henri et Alfred, d'Ottawa; trois filles: Mme Cyrille Lafranchise, de Montréal, Mme Lévis Richie, de North-Bay, et Mme Palma Paquette, de Bellevue; deux frères: Rémi, de Marinette, Wisconsin, et Félix, de Montréal; une sœur, Mme Euclide Parizeau, de Lachute.

Les funérailles auront lieu, le vendredi matin, 19 juillet. On quittera la messe à 10 heures. On se rendra à l'église Saint-François-d'Assise où un service sera chanté à 8 heures. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. «Le Droit» offre à la famille en deuil ses plus sincères condoléances.

LES MITRAILLEUSES BREN

D'après un renseignement obtenu ce matin aux Approvisionnements, le nombre des mitrailleuses Bren fabriquées au Canada s'accroît de jour en jour. Les premières sont sorties des usines en avril, beaucoup plus tôt qu'on n'avait d'abord projeté, mais depuis ce temps, la production en a été accélérée de façon importante. On travaille dans l'usine sept jours par semaine et 24 heures par jour. Pour que ces armes redoutables soient complètes, il leur faut chacune un bipied. On fabrique maintenant cet appareil au Canada après en avoir importé plusieurs d'Angleterre.

A MOYALE

(Presse associée)

NAIROBI (KENYA) le 17. — On rapporte officiellement aujourd'hui que les bombardiers britanniques ont accompli avec succès des raids sur les positions italiennes à Moyale, lundi. Moyale est situé à la frontière de l'Ethiopie et du Kenya.

Un communiqué dit: «Journée paisible sur le front de Moyale.»

«Lundi, nos bombardiers ont accompli avec succès des raids sur Moyale et ont atteint un certain nombre d'objectifs.»

«L'aviation ennemi a bombardé Wajir hier. Aucun accident de personne ne fut rapporté et il n'y eut pas de dommages.»

2.548 AVIONS NAZIS

(Suite de la 1ère page)

barde ment fructueux du territoire allemand.

Aujourd'hui, les canons nazis sont tournés vers la Grande-Bretagne, par dessus la Manche; bien plus, les troupes teutonnes sont massées de l'autre côté, en France, et semblent toutes prêtes à se lancer à l'attaque.

Devant cet état de choses, on considère l'aviation royale comme le meilleur bouclier et la meilleure arme défensive contre l'invasion. Cette aviation est maintenant entraînée aux guerres continentales; elle a pris part à des milliers de combats et sait par cœur sa carte de l'Europe, plus particulièrement celle de l'Allemagne.

Le tableau que l'on peut faire des actions héroïques de la Royal Air Force, de ses hommes, de ses appareils, des traditions qui la guident dans l'exercice de son devoir, ce tableau peut se faire de deux façons différentes: en se basant sur les données officielles et aussi sur les données non-officielles.

Les haut-faits de la Royal Air Force sont racontés par les autorités d. ministère de l'Air; mais le ministère de la production, l'aéronautique ne fait aucun commentaire sur le sujet. Si l'on veut savoir

combien d'avions peut posséder l'Angleterre; combien elle en construit ou combien elle en achète, il faut trouver ses sources d'information dans les milieux officiels.

Depuis le dix mai dernier, les avions de bombardement de la Royal Air Force, plus particulièrement les équipages sous le titre de «Wimpeys», les Hampdens et les Blenheims, ont tenté un barrage de plomb et d'acier au-dessus de l'Allemagne.

Deux cent cinquante-neuf attaques distinctes ont été livrées contre des objectifs militaires, du 10 mai au 10 juillet. En compensation de ce travail de guerre, les bombardiers allemands contre les navires marchands de l'Angleterre et contre ses principales industries, ne sont rien d'autre que la piqûre de l'abeille auprès de l'échec de la Royal Air Force.

Un quadrangle formé par des lignes tirées de Enrich, Osnabruck, Coblenz à Aix-la-Chapelle, a été bombardé jour et nuit. C'est dans ce quadrangle que se trouve la grosse industrie de guerre allemande. Le plus important est ferroviaire du transport Reich le traversant de part en part.

Voici d'ailleurs le relevé des bombardements de la Royal Air Force dans cette région: Hamm, bombardé 14 fois; «Sous coups directs et de lourds bombardements ont aussi été exécutés contre les usines militaires de Hamm, de Cologne, de Cologne, à 15 fois.

«Le livre des bombardements» ne rapporte que les incursions en Allemagne. Le volume a quatre pages de détails. On pense que peut-être le travail de guerre, les avions complètes contre des objectifs militaires en Norvège, en Belgique, en Hollande et même en France.

Association du Rosaire Perpétuel CROISADE DE PRIERES POUR LA PAIX

Jours de prières:

MERCREDI, le 17 juillet—
Paroisse de St-Patrice.
Paroisse de Ste-Brigide.
Paroisse de Ripon.
St. Patrick's Home.

JEUDI, le 18 juillet—
Paroisse de Papineauville.
Paroisse de Corkery.
Ecole Normale de Hull.

Pour demande d'organisation et de prédication de la Croisade, prière de s'adresser au
R. P. M.-G. Ferras, O.P.,
Couvent des Dominicains,
95, ave Empress, Ottawa.

«NOUS VOULONS ROOSEVELT» CRIENT LES DÉLÉGUÉS À LA CONVENTION DE CHICAGO

(Suite de la première page)

«Moi-même et plusieurs amis intimes du Président savons depuis longtemps qu'il n'a pas du tout l'intention de se porter de nouveau candidat», dit M. Barkley. Nous savons, également, qu'il n'a exercé aucune pression dans le choix de délégués, ni sur l'opinion des délégués, ni sur l'opinion des délégués.

«Ce soir, à la demande expresse du Président, je souligne ce fait à la convention. Le Président n'a jamais et n'a aujourd'hui aucun désir ni aucun but de rester Président, ni de se porter candidat à ce poste, ni de se voir choisi pour ce poste par la convention.

«Il désire en toute sincérité assurer tous les délégués qu'ils sont libres de voter pour n'importe quel candidat.»

ACCLAMATIONS

Tous les sentiments contenus depuis deux jours de travail de routine, se soulevèrent ensemble à la fin du discours de Barkley. «Nous voulons Roosevelt!», clamèrent les délégués. «Les Etats-Unis veulent Roosevelt. La Floride veut Roosevelt. La Georgie veut Roosevelt. L'Illinois veut Roosevelt. Le New Jersey veut Roosevelt. Et ainsi de suite, à tel point qu'il semblait bien que la convention laisserait de côté son travail régulier pour nommer tout de suite M. Roosevelt le choix de la convention. «Le Michigan donne 38 votes à Roosevelt», répétait un groupe. Mais Barkley, après avoir lu son message, après avoir encouragé de sa voix devant les microphones les hurrahs des délégués, vint s'adresser à eux.

LE SENATEUR BYRNES

Le sénateur Robert Byrnes, de la Caroline du sud, l'un des chefs des forces en faveur de Roosevelt, annonça que le comité des résolutions de la campagne électorale et que le document serait adopté à la séance de cet après-midi. «Demain soir, nous pourrions nous réunir pour terminer le travail pour le gouvernement.»

LES JOURNALISTES FRANÇAIS

Les journalistes français, ils causèrent pendant près d'une demi-heure. Puis Laval se leva. A une question qui lui était posée d'une table voisine, il répondit avec un sourire: «Rien de neuf pour le moment. Attendez à demain. Bonsoir!»

C'était le signal que tout le monde attendait: car M. Laval annonce toujours qu'il va se coucher. Puis chacun s'en va aussi étonné soi.

Le lendemain matin, on apprend que Pétain avait vu M. Leduc pour l'honneur à signer.

La raison de cette administration en public, c'est la concentration en un même Hôtel de tous les principaux membres du gouvernement.

Le gouvernement de Vichy opère au vu et su de tous

(Par Roy PORTER, de la Presse associée)

PARIS, le 17.—(via Berlin).—(T. A.) — Le nouveau gouvernement français à Vichy opère comme dans une maison de verre.

Ainsi, le vice-président, M. Pierre Laval, a pris l'habitude de remettre lui-même ses communications dans le Hall de l'Hôtel de Paris, où sont situés les principaux bureaux du gouvernement.

Un coin du salon de l'Hôtel est réservé au premier ministre Philippe Pétain. Il y reçoit tous les visiteurs, tant officiels que non officiels.

Les autres ministres du gouvernement Pétain, spécialement le ministre des affaires étrangères, M. Paul Beaudeau, se promènent dans le Hall causant avec des politiciens, des visiteurs et des journalistes.

Du comptant pour votre automobile usagée, si vous utilisez les «Annonces Classées» du «Droit». — Appelez 3-4061.

EPARGNEZ chez SLOVER

Seulement quelques pas de la région des loyers élevés.

F. SLOVER LIMITED
ON STWARD MARKET
SUR LE MARCHÉ BY

B.P. Lafrenière
Optométriste

Spécialiste pour la Vue.
99, rue Rideau — Ottawa

CRABTREE GRAVURE
319 QUEEN STREET LIMITED

Chaque gorgée est un régal

KIK

5 6c

Se présente dans de grandes bouteilles, pour une seule consommation.

POUR VOUS DONNER LA MEILLEURE VALEUR EN BREVETÉ ARGENT.

SERVEZ FROID QUALITÉ plus QUANTITÉ

LA QUESTION DES APPAREILS GOBE-SOUS

TORONTO, le 17. — (P.C.) — Vingt-deux restaurateurs et marchands de tabac d'Ottawa ont appelé à Osgoode Hall contre la suppression de leur permis d'affaires. Ils se sont vu enlever leur permis par les commissaires de police d'Ottawa, parce qu'ils ont refusé de se défaire de leurs appareils gobe-sous.

Les marchands ont reçu l'ordre de ne plus avoir de ces appareils à bills dans leurs magasins — à huit jours d'avis. Après le 5 juillet, dernier jour de grâce le bureau des permis a pris des mesures énergiques. Au début, il y avait environ 150 appareils dans les magasins de la ville, mais il n'y a que 20 restaurateurs qui ont passé outre les ordres reçus. Certains n'ont pu réussir à faire enlever les appareils, parce que les vendeurs n'ont pas eu le temps de le faire. La police n'a pas encore décidé si elle doit remettre leur permis à ces derniers.

MORTS A BUCAREST

(Presse associée)

BUCAREST, le 17. — Cinq ouvriers furent tués aujourd'hui au cours d'une explosion qui démolit une centrale d'énergie électrique à Galati — cette ville fut le théâtre de bagarres le 1er juillet pendant l'occupation de la Bessarabie par les Russes. La ville fut privée d'énergie et de lumière électriques.

JEUDI CHEZ CAPLAN

Des aubaines pour tous les membres de la famille. Profitez de notre Mode Budgetaire ou nos Coupons de Crédit.

Vente! Robes d'Eté

Une grande variété de chics conceptions actives en tous les coloris et dessins d'été.

Jersey de soie
Sharkskin de soie
Bermberg de soie
Tulle
Tulle-ling

2.98

Jupes à pans
Capuchons
Turban
Lignes tailleur
Corsets
Tulle
Taille 14 à 20
et 38 à 52.

Deux fronts, genres tailleur et pour l'après-midi, tentes pastel et foncées.

Costumes de Bain

POUR DAMES

Costumes de laine à tricot de fantaisie, avec haut ajusté et pantalons en avant.
Tailles 34 à 46.

2.69

Aqua, blanc, mauve, rose et noir. Réguler 2.95

SOULIERS D'ETE POUR DAMES

124 paires de séries délassantes de souliers d'été pour dames, blancs et combinés. Une grande variété de conceptions. Grandeur 3 à 8.

1.99

Robes de Coton

Imprimés de coton, en dessins fleuris de teintes vives. Ideales pour la villa.

94c

Tailles 14 à 52.

COMPLETS 2 Pantalons pour Etudiants

Genres croisés, en worsteds. Rayés et teintes unies bleu, brun, vert et bleu pâle.

19.50

Tailles 32 à 38.

PANTALONS WHOOPEE pour Garçons

Couill court et chevrons gris. Quelques-uns avec zébrures à la taille. Tailles démodées seulement.

69c

Bien, vert, gris et brun.

Shorts et Jerseys pour Hommes

Shorts jersey de coton blanc, tailles 30 à 40 et jerseys de coton blanc, tailles 30 à 40.

39c

Souliers de Camp pour Hommes et Garçonnets

Souliers de camp de cuir brun avec semelles de cuir. Empeigne moquette, grandeur 4 1/2 à 6 à 11.

1.49

Jeudi au Rayon de l'Economie

Utilisez les Coupons de Crédit de Caplan ou comptant et à emporter.

BLOUSES pour DAMES
Voies imprimés et crêpe de soie
69c

CHEMISES SPORT pour Garçonnets
Jerseys rayés, quelque-une avec glisseries
45c

ROBES pour FILLETTES
Imprimés de coton en fleur et quadrillés
47c

CHAUSSETTES pour Hommes
Box en teintes estivales, pointures 10 à 13 1/2
27c

CONNOR THERMO

Elle VIENT à votre AIDE lorsqu'une abondance de linge propre est nécessaire.

Promptement

Elle lave, essore, remplit et vide la cuve automatiquement. Elle fait tout l'ouvrage. Vous n'avez qu'à surveiller tout en vaquant à vos autres occupations.

Garantie DE 4 ANS

CONDITIONS FACILES

Deuxième Etage
Téléphone: 3-9311

CAPLAN'S 129-137 RIDEAU ST.